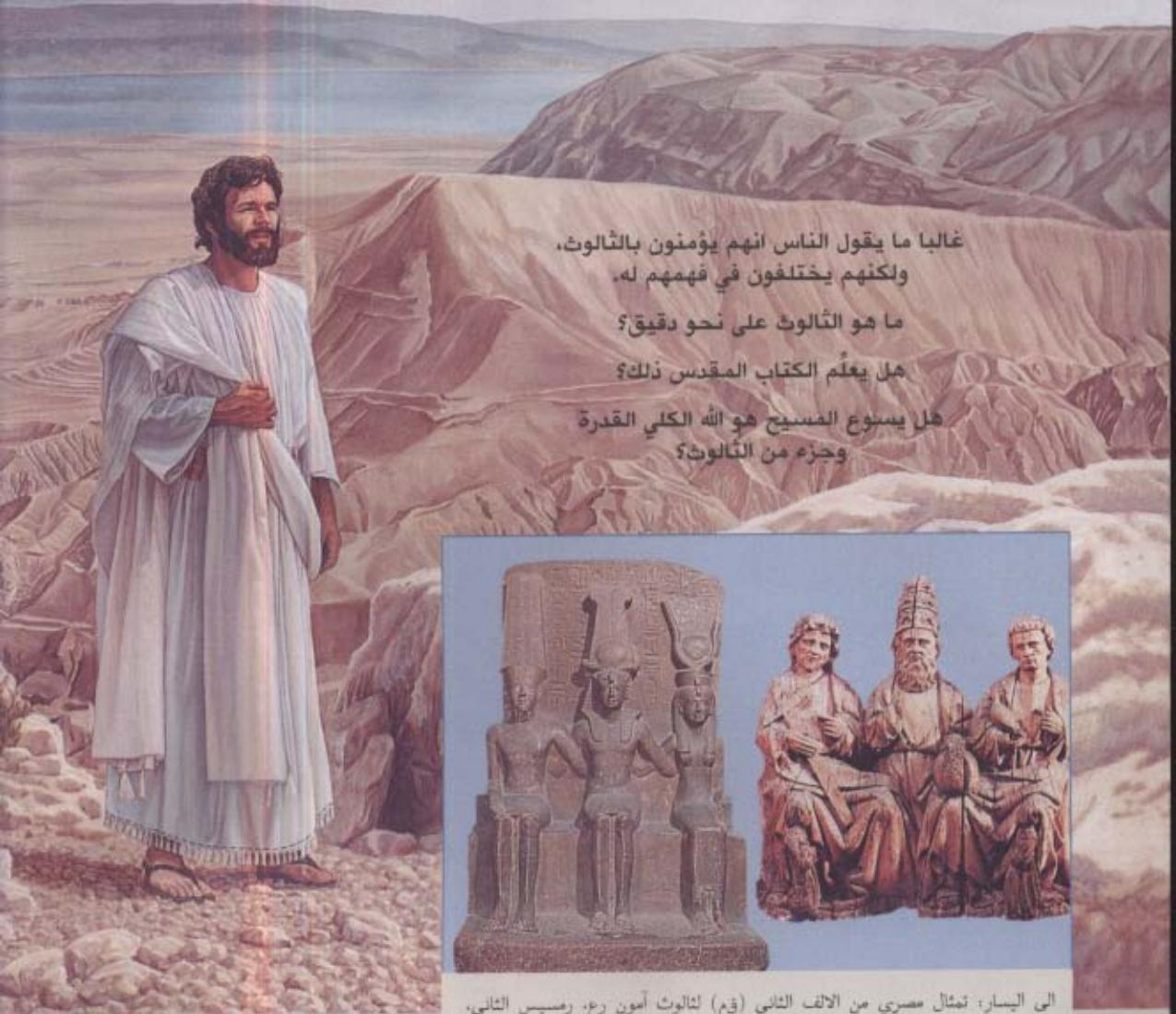


هل يحب
ان تؤمنوا
باثالوث؟

هل يسع المسيح هو الله الکلي القدرة؟



إلى اليسار: تمثال مصري من الألف الثاني (قم) لثالوث آمون رع، ربى الثاني، وموت. إلى اليمين: تمثال ثالوث القرن الرابع عشر (بم) ليسوع المسيح، الآب، والروح القدس. لاحظوا ثلاثة إشخاص ولكن أربع أرجل فقط.

©1989
 WATCH TOWER
 BIBLE AND TRACT SOCIETY
 OF PENNSYLVANIA
 جميع الحقوق محفوظة
 هل يجب أن تؤمنوا بالثالوث؟

الناشرون
 WATCHTOWER
 BIBLE AND TRACT SOCIETY
 OF NEW YORK, INC.
 Brooklyn, New York, U.S.A.

* Éditions les Témoins de Jéhovah de France * (ass. 1901),
 11, rue de Seine, 92100 Boulogne-Billancourt.

طبعة ٢٠٦
 هذه المطبوعة تصدر كهرباء من عمل
 عالمي لتعليم الكتاب المقدس تدعمه
 الهيئات المؤطرة.

اقتباسات الآيات هي من الترجمة العربية، طبع الاميركان في بيروت، إلا أنا جئت الاشارة إلى ترجمة أخرى
 والاختصار (ع) يشير إلى ترجمة العالم الجديد للاسفار المقدسة — زك الشواق، طبعة ١٩٨٤

Should You Believe in the Trinity? Arabic (ri-A)
 Ristampato in Italia nel 2007 da: Testimoni di Geova, Via della Bufalotta 1281, Roma

هل يجب ان تؤمنوا به؟

هل

ولهذا السبب لا بد ان تكون له بداية. انهم يعلمون ان يسوع ليس مساويا ابدا لله الكلي القدرة بأي معنى؛ فلقد كان دائما ولا يزال خاضعا لله. ويؤمنون ايضا بأن الروح القدس ليس اقنوما بل روح الله، قوته الفعالة.

يقول مؤيدو الثالوث انه مؤسس ليس فقط على التقليد الديني بل ايضا على الكتاب المقدس. ونفاد العقيدة يقولون انه ليس تعليما لكتاب المقدس، حتى ان مصدرها تاريخيا يعلن: «اصل [ال الثالوث] وثني تماما». — الوثنية في مسيحيتنا.

اذا كان الثالوث صحيحا يكون مخزيا ليسوع ان يقال انه لم يكن قط مساويا لله كجزء من الذات الالهية. ولكن اذا كان الثالوث بطلا يكون مخزيا لله الكلي القدرة ان يدعى احد مساويا له، والاسوأ ايضا ان تدعى مريم «ام الله». واذا كان الثالوث بطلا يهين الله ان يقال، كما هو مدون في كتاب الكاثوليكيه: «إن لم يحافظ [الناس] على هذا الإيمان كاملا وغير مذموم فلا شك [أنهم] سيهلكون إلى الأبد. والإيمان الكاثوليكي هو هذا: نعبد الها واحدا في الثالوث».

اذا، هنالك اسباب وجيهة لوجوب رغبتكم في معرفة الحقيقة عن الثالوث، ولكن قبل فحص اصله وادعائه الصحة يكون مساعدنا تعريف هذه العقيدة باكثر تفصيص. فما هو الثالوث على نحو دقيق؟ وكيف يفسره مؤيدوه؟

تؤمنون بالثالوث؟ معظم الناس في العالم المسيحي يؤمنون به. على كل حال، لقد كان العقيدة المركزية للكنائس طوال قرون. بالنظر الى ذلك، ستعتقدون انه لا يمكن ان يكون هنالك مجال للشك فيه. ولكن هنالك شك، ومؤخرا اضاف بعض مؤيديه ايضا وقودا الى الخلاف.

ولماذا يجب ان يكون لموضوع كهذا اكثر من اهمية عابرة؟ لأن يسوع نفسه قال: «هذه هي الحياة الابدية ان يعرفوك انت الاله الحقيقي وحدك ويسوع المسيح الذي ارسلته». وهكذا يتوقف مستقبلنا بكامله على معرفتنا طبيعة الله الحقيقة، وهذا يعني الوصول الى جذر الخلاف في الثالوث. فلم لا تفحصون ذلك لنفسكم؟ — يوحنا ٣:١٧.

توجد مفاهيم ثالوثية متنوعة. ولكن تعليم الثالوث عموما هو ان هنالك في الذات الالهية ثلاثة اقانيم، الآب والابن والروح القدس؛ ومع ذلك فانهم معا ليسوا سوى الله واحد. وتقول العقيدة ان الثلاثة متساوون، قادرون على كل شيء، غير مخلوقين، موجودون طوال السرمندية في الذات الالهية.

ولكن يقول آخرون ان عقيدة الثالوث باطلة، ان الله الكلي القدرة يقف وحده كائنا منفصلا، سرمديا، وكلية القوة. ويقولون ان يسوع في وجوده السابق ليشرطيه كان، كالملائكة، شخصا روحانيا منفصلا خلقه الله،

كيف يجري تفسير الثالوث؟

كل الكنائس الاخرى تقريبا في العالم المسيحي تتفق في ذلك. مثلا، ان الكنيسة الارثوذكسية اليونانية تدعو كذلك الثالوث «العقيدة الرئيسية للمسيحية»، قائمة ايضا: «المسيحيون هم اولئك الذين يقبلون المسيح بصفته الله». وفي كتاب ايمانا المسيحي الارثوذكسي تعلن الكنيسة نفسها: «الله ثالوث... الآب هو الله كليا. الان هو الله كليا. الروح القدس هو الله كليا». وهكذا يعتبر الثالوث «الها واحدا في ثلاثة اقانيم».

تعلن الكنيسة الكاثوليكية الرومانية: «ال الثالوث هو التعبير المستعمل للدلالة على العقيدة المركزية للدين المسيحي ... وهكذا بكلمات الدستور الاثناسيوسى: «الآب هو الله، ابن هو الله، والروح القدس هو الله، ومع ذلك ليس هنالك ثلاثة آلهة بل الله واحد». وفي هذا الثالوث تكون الاقانيم سرمدية ومتتساوية معا: تكون كلها على نحو متماثل غير مخلوقة وقدرة على كل شيء». — دائرة المعارف الكاثوليكية.

كلّ يقال انه لا بدّية له، موجود طوال السرديّة. وكلّ يقال انه قادر على كل شيء، ليس احد اعظم او ادنى من الآخر.

وهل يصعب اتباع مثل هذا التفكير؟ وجد كثيرون من المؤمنين المخلصين ان ذلك مشوش، مخالف للتفكير الطبيعي، ليس مشابها لاي شيء في اختيارهم. فكيف، يسألون، يمكن للآب ان يكون الله، ويسمو ان يكون الله، والروح القدس ان يكون الله، ومع ذلك ان لا يكون هناك ثلاثة آلهة بل الله واحد فقط؟

«أبعد من دراك العقل البشري»

هذا التشويش واسع الانتشار. وتشير دائرة المعارف الاميركية الى ان عقيدة الثالوث تُعتبر «أبعد من دراك العقل البشري».

والكثيرون الذين يقبلون الثالوث ينظرون اليه بهذه الطريقة. يقول الاسقف يوجين كلارك: «الله واحد، والله ثلاثة. وبما انه ليس هناك شيء كهذا في الخليقة، لا يمكننا فهمه بل قبوله فقط». ويعلن الكريستنال جون اوكونور: «نعرف ان ذلك سر عميق جدا لا نتبدى بهمه». ويتحدث البابا يوحنا بولس الثاني عن «السر الغامض لل الثالوث».

وهكذا، يقول قاموس المعرفة الدينية: «على ماهية هذه العقيدة بصورة دقيقة، او بالاحرى كيفية تفسيرها بصورة دقيقة، الثالوثيون هم غير متفقين في ما بينهم». اذ، يمكننا ان نفهم لماذا تعلق دائرة المعارف الكاثوليكية الجديدة: «هناك قليلون من معلمي اللاهوت الثالوثي في المعاهد اللاهوتية الكاثوليكية الرومانية الذين لم يتزعجوا من حين الى آخر بالسؤال، (ولكن كيف يكرز المرء بالثالوث؟) وانما كان السؤال دليلا على التشويش من جهة التلاميذ فربما لا يكون سوى دليل على تشويش مماثل من جهة معلميهم».

وحقيقة هذا التعليق يمكن اثباتها بالذهب الى احدى المكتبات وفحص الكتب التي تؤيد الثالوث. فقد كتبت صفحات لا تُحصى في محاولة لتفسير ذلك. ولكن بعد

«ليس الله تشويش»

و كيف كان ممكنا لمثل هذه العقيدة المشوّشة ان تنشأ تدعى دائرة المعارف الكاثوليكية: «العقيدة الغامضة جدا تفترض مسبقا اعلانا الهيا». والعالمان الكاثوليكيان كارل ران و هربرت فورغريلمر يعنان في القاموس اللاهوتي الذي لهم: «الثالوث هو سر . . . بالمعنى الدقيق . . . لا يمكن معرفته دون اعلان، وحتى بعد الاعلان لا يمكن ان يصير واضحا كلبا».

تلاميذ يسمو كانوا الناس العاديين
المتواضعين، لا القادة الدينبيين



باللاهوت «ليرعوا الله الحقيقي الوحد ويسوع المسيح الذي أرسله»؟ (يوحنا ٣:١٧) اذا كانت هذه هي الحال، لماذا ادرك قليلون جداً من القادة الدينيين اليهود المثقفين ان يسوع هو المسيح؟ عوضاً عن ذلك، كان تلاميذه الامتناء مزارعين، حبادي سmek، عشارين وربات بيوت متواضعين. وهؤلاء الناس العاديون كانوا على يقين مما علمه يسوع عن الله بحيث تمكنا من تعليمه الآخرين وكانت ايضاً على استعداد للموت من اجل ايمانهم. — متى ١٥:٩-١٠؛ ٢١:٢٣، ٣٢-٣٣؛ ٤٣:٢٣؛ ١٣:١٢-١٣؛ ٤٥:٧؛ اعمال ٤:٤٩-٥:٤.

ولكن التأكيد القائل انه بما ان الثالوث سر مشوش جداً لا بد ان يكون قد اتي من اعلان الهي يخلق مشكلة رئيسية اخرى. ولماذا لان الاعلان الالهي نفسه لا يسمع بمثل هذه النظرة الى الله: «الله ليس الله تشويش». — ١ كورنثوس ١٤:٣٣-٣٤.

بالنظر الى هذه العبارة، هل يكون الله مسؤولاً عن عقيدة تتعلق به مشوشة جداً بحيث لا يمكن حتى العلماء العبرانيون، اليونانيون، واللاتينيون من تفسيرها؟ فضلاً عن ذلك، هل يلزم ان يكون الناس علماء

هل هو بوضوح تعلم الكتاب المقدس؟

وبما ان الكتاب المقدس يمكن ان (يقوم الامور) يجب ان يظهر بوضوح المعلومات عن مسألة رئيسية كما يجري الادعاء ان الثالوث هو. ولكن هل يقول اللاهوتيون والمؤرخون انفسهم ان ذلك على نحو واضح تعلم الكتاب المقدس؟

«ال الثالوث » في الكتاب المقدس؟

تعلن مطبوعة پروتستانتية: «الكلمة ثالوث ليست مكاناً بصورة رسمية في الكتاب المقدس . . . ولم تجد كاثوليكي ان الثالوث «ليس . . . كلمة الله على نحو مباشر وفوري». — دائرة المعارف الكاثوليكية الجديدة. وتعلق دائرة المعارف الكاثوليكية ايضاً: «في الكتاب المقدس ليس هناك حتى الآن تعبير واحد به تجري الاشارة الى الاقانيم الالهية الثلاثة معاً. والكلمة *trinity* [ترانس] (التي تكون *Trinitatis* اللاتينية ترجمة لها) توجد اولاً في كتابات ثاويفيلس الاطاكي حوالي ١٨٠ بم. . . وبعد ذلك بوقت قصير تظهر في صيغتها اللاتينية *Trinitatis* في كتابات ترتليان.

ولكن ذلك ليس برهاناً بحد ذاته على ان ترتليان علم الثالوث. مثلاً، تشير المطبوعة الكاثوليكية *Trinity* — دائرة معارف لاهوتية للثالوث الالقدس الى ان بعض كلمات ترتليان استعملها آخرون في ما بعد لوصف الثالوث. ثم تحذر: «ولكن الاستنتاجات السريعة لا

ادا

كان الثالوث صحيحاً يجب ان يكون مقدماً على نحو واضح وثبت في الكتاب المقدس. ولماذا لان الكتاب المقدس، كما اگد الرسل، هو اعلان الله عن نفسه للجنس البشري. وبما انه يلزمنا ان نعرف الله لكي نعبده على نحو مقبول يجب ان يكون الكتاب المقدس واضحاً في إخبارنا من هو.

قبل مؤمنو القرن الاول الاسفار المقدسة كاعلان الله موثوق به. وكان ذلك اساساً لمعتقداتهم، المرجع الاخرين. مثلاً، عندما كرر الرسول بولس للناس في مدينة بيرية «قبلوا الكلمة بكل نشاط فاحصين الكتب كل يوم هل هذه الامور هكذا». — اعمال ١٧:١٠-١١.

وماذا استعمل رجال الله البارزون في ذلك الوقت كمرجع لهم؟ تخبرنا اعمال ١٧:٢-٣: (حسب عادة بولس كان يجاجهم من الكتب موضحاً ومبيناً [من الاسفار المقدسة]).

ويسوع نفسه وضع المثال في استعمال الاسفار المقدسة كأساس لتعليميه، قائلاً على نحو متكرر: «مكتوب». «ابداً . . . يفسر لهما الامور المختصة به في جميع الكتب». — متى ٤:٤؛ ٧:٧؛ لوقة ٢٤:٢٧-٢٨.

وهكذا كان يسوع وبيولس ومؤمنو القرن الاول يستعملون الاسفار المقدسة كأساس لتعليمهم. لقد عرفوا ان «كل الكتاب هو موحى به من الله ونافع للتعليم والتوجيه للتقويم والتأديب الذي في البر لكي يكون انسان الله كاملاً متأهباً لكل عمل صالح». — ٢ تيموثاوس ٣:١٦؛ ١٧؛ اپطروا ايضاً ١ كورنثوس ٤:٢؛ ١ تسالونيكي ٢:١؛ ٢٠:١ بطرس ٢١.

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

يمكن استخراجها من استعمال الكلمات، لانه لا يطبق الكلمات على الالهوت الثالثي».

شهادة الاسفار العبرانية

من ان الكلمة «ثالوث» غير موجودة في الكتاب المقدس، هل يجري تعليم فكرة الثالوث على الاقل بوضوح فيه؟ مثلاً، اى شيء تكشفه الاسفار العبرانية ((العهد القديم))؟

تعترف دائرة معارف الدين: «الالاهوتيون اليوم متذمرون على ان الكتاب المقدس العبراني لا يحتوي على عقيدة الثالوث». وتقول دائرة المعرف الالاهوت الكاثوليكية الجديدة ايضاً: «لا يجري تعليم عقيدة الثالوث المقدس في العهد القديم».

وعلى نحو مماثل، في كتاب الالله الثالثي، يعترف اليسوعي ادموند فورتمان: «العهد القديم . . . لا يخبرنا اي شيء بوضوح او بمعنى ضمني محظوم عن الله الثالوثي هو الآب والابن والروح القدس. . . . لا دليل هنالك على ان ايّاً من كتبة الكتابات المقدسة تؤكّد اياً وجود [الثالوث] في الذات الالهية . . . وأيضاً أن يرى المرء في [«العهد القديم»] اشارات او رموزا او علامات باطنية، لثالوث من الاقانيم هو أن يذهب الى أبعد من كلمات وقصد كتبة الكتابات المقدسة». — الحروف المائلة لنا.

وفحص الاسفار العبرانية نفسها يؤيد هذه التعليقات. وهكذا، ليس هنالك تعليم واضح للثالوث في الاسفار الـ ٣٩ الاولى للكتاب المقدس التي تؤلف المجموعة الصحيحة لاسفار العبرانية الموحى بها.

شهادة الاسفار اليونانية

اذًا، هل تتحدث الاسفار اليونانية المسيحية ((العهد الجديد)) بوضوح عن الثالوث؟

تقول دائرة معارف الدين: «يواافق الالاهوتيون على ان العهد الجديد لا يحتوي ايضاً على عقيدة واضحة للثالوث».

ويعلن اليسوعي فورتمان: «ان كتبة العهد الجديد . . . لا يعطوننا عقيدة للثالوث رسمية او مصوّفة، ولا تعلّينا واضحاً بأن هنالك ثلاثة اقانيم هيبة متساوية في الله واحد . . . لا نجد في اي مكان اية عقيدة ثالوثية لثلاثة اشخاص متميزين للحياة والنشاط الالهيين في الذات الالهية نفسها».

علم المسيحيون الاولون؟

علم المسيحيون الاولون الثالثون لاحظوا

وهل

التعليقات التالية للمؤرخين والالهوتيين:

«لم تكن لدى المسيحية الاولى عقيدة واضحة للثالوث كالتى تطورت في ما بعد في الدساتير».

— القاموس الاممي الجديد للالهوت الجديد.

«ولكن المسيحيين الاولين لم يفكروا في بادئ الامر في تطبيق الفكرة [الثالوث] على ايمانهم. لقد منحوا اخلاصهم لله الآب وليسون المسيح، ابن الله، واعترفوا . . . بالروح القدس؛ ولكن لم تكن هنالك اية فكرة بأن هؤلاء الثلاثة ثالوث حقيقي، متراصون معاً ومتحددون في واحد» — الوثنية في مسيحيتنا.

«في بادئ الامر لم يكن الایمان المسيحي ثالوثياً . . . ولم يكن كذلك في العصر الرسولي وبعده مباشرةً كما يظهر في العهد الجديد والكتابات المسيحية الباكرة الاخرى». — دائرة معارف الدين والاخلاق.

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

ان هو اعظم؛ ان ان الذي يلد مختلف عن الذي يولد؛ الذي يُرسِّل مختلف عن الذي يُرسِّل». وقال ايضاً: «كان هناك وقت لم يكن فيه يسوع. . . قبل كل الاشياء كان الله وحده».

وهيبيوليوس، الذي مات نحو السنة ٢٣٥ بـم، قال ان الله هو «الله الواحد، الاول والوحيد، الصانع ورب الجميع»، الذي «لا شيء مزامن [يعمر مساواً] له . . . ولكنه كان واحداً، وحده بذاته؛ الذي، اذ اراد ذلك، دعا الى الوجود ما لم يكن له وجود من قبل»، كيسوع المخلوق قبل بشريته.

وأوريجينس، الذي مات نحو السنة ٢٥٠ بـم، قال ان «الآب والابن جوهران . . . شيئاً في ما يتعلق بذاتها»، وانه «الذي مقارنته بالآب يكون [الابن] نوراً ضئيلاً جداً».

واذ يلخص الدليل التاريخي يقول أثاقن لامسون في كنيسة القرون الثلاثة الاولى: «العقيدة الشائعة العصرية للثالثو . . . لا تستمد اي تأييد من لغة يوستينوس [الشهيد]: وهذه الملاحظة يمكن ان تشمل كل

آباء ما قبل مجمع نيقية؛ اي كل الكتبة المسيحيين طوال ثلاثة قرون بعد ميلاد المسيح. صحيح انهم يتكلمون عن الآب والابن . . . الروح القدس ولكن ليس بأنهم متساوون معاً، ليس بأنهم جوهر عددي واحد، ليس بأنهم ثلاثة في واحد، بـأيّ معنى يعترف به الثالوثيون الآن. والعكس تماماً هو الواقع».

وهكذا فان شهادة الكتاب المقدس والتاريخ توضح ان الثالثو لم يكن معروفاً في كل ازمنة الكتاب المقدس وطوال عدة قرون بعد ذلك.

«الصيغة «الله واحد في ثلاثة اقانيم» لم تتأسس ببروسخ، وبالتأكيد لم تُستوعب كاملاً في الحياة المسيحية ومجاهرتها بالإيمان، قبل نهاية القرن الرابع . . . فيبين الآباء الرسوليّين لم يكن هناك حتى ما يقارب عن بعد مثل هذا التفكير او هذه النظرة». — دائرة المعارف الكاثوليكية الجديدة.

ما علم به آباء ما قبل مجمع نيقية جرى

الاعتراف بأن آباء ما قبل مجمع نيقية كانوا يقدرون المعلميين الدينيين في القرون الاولى بعد ولادة المسيح. فما علموا به ذو اهمية.

ان يوستينوس الشهيد، الذي مات نحو السنة ١٦٥ بـم، دعا يسوع قبل بشريته ملائكاً مخلوقاً هو «غير

الله الذي صنع كل الاشياء». وقال ان يسوع هو ادنى من الله و«لم يفعل شيئاً إلا ما اراد الخالق . . . ان يفعله ويقوله».

وايريناؤس، الذي مات نحو السنة ٢٠٠ بـم، قال ان يسوع قبل بشريته

كان له وجود منفصل عن الله وكان ادنى منه. وأظهر ان يسوع ليس مساوياً للله الواحد الحقيقي والوحيد، الذي هو «اسمي من الجميع، ولا احد آخر مثله».

وكليمنت الاسكندرى، الذي مات نحو السنة ٢١٥ بـم، دعا الله «الله غير المخلوق والذي لا يفني وال حقيقي». وقال ان الابن «هو بعد الآب الوحيد القادر على كل شيء» ولكن ليس مساوياً له.

وترتيليان، الذي مات نحو السنة ٢٢٠ بـم، علم بسم الله. وعلق قائلاً: «الآب مختلف عن الابن (شخص آخر)،

«لا دليل هناك على ان ايا من كتبة الكتابات المقدسة توقع ايضاً وجود [ثالثو] في الذات الالهية.»
— **الآباء الثالوثي**

كيف تطورت عقيدة الثالثو؟

رغم فعلاً ان المسيح هو من الجوهر نفسه كالآب، وذلك وضع الاساس للاحوت الثالوثي اللاحق. ولكنه لم يؤسس الثالثو، لانه في ذلك المجمع لم يكن هناك ذكر للروح القدس بصفته الانقام الثالث لذات الالهية ثلاثوية.

هذه المرحلة قد تسألون: «إن لم يكن الثالثو تعليماً لكتاب المقدس، فكيف صار عقيدة العالم المسيحي؟» يعتقد كثيرون انه صيغ في مجمع نيقية في سنة ٢٣٥ بـم. ولكن ذلك ليس صحيحاً كلياً. فمجمع نيقية

هل يجب ان تؤمنوا بالثالثو؟

«من حيث الاساس، لم يكن لدى قسطنطينين فهم على الاطلاق للأسئلة التي كانت تُطرح في اللاهوت اليوناني». — تاريخ قصير للعقيدة المسيحية



دور قسطنطين في نيقية

طوال المقاومة على اساس الكتاب المقدس للفكرة المتطرفة القائلة ان يسوع هو الله. وفي محاولة لحل الجدال دعا قسطنطين الامبراطور الروماني جميع الاساقفة الى نيقية. ونحو ٣٠٠ اسقف، جزء صغير من المجموع، حضروا فعلا.

لم يكن قسطنطين مسيحيًا. ويُظن انه اهتدى في اواخر حياته، ولكنه لم يعتمد حتى صار على فراش الموت. وعنه يقول هنري تشادويك في الكنيسة الباركر: «كان قسطنطين، كأبيه، يعبد الشمس التي لا تُقهر؛ ... واهتداؤه لا يجب التفسير انه اختبار داخلي للنعمة ... لقد كان ذلك قضية عسكرية. وفهمه للعقيدة المسيحية لم يكن قط واضحا جدا، ولكنه كان على يقين من ان الانتصار في المعركة يكمن في هبة الله المسيحيين». وأي دور قام به هذا الامبراطور غير المعتمد في

مجتمع نيقية؟ تخبر دائرة المعارف البريطانية: «قسطنطين نفسه اشرف، موجها المناقشات بفعالية، واقتصر شخصيا ... الصيغة الخامسة التي اظهرت علاقة المسيح

بالله في الدستور الذي اصدره المجمع، (من جوهر واحد مع الآب) ... واز كانوا يرتابون من الامبراطور فان الاساقفة، باستثناء اثنين فقط، وقعوا الدستور، وكثيرون منهم ضد رغبتهم».

لذلك كان دور قسطنطين حاسما. وبعد شهرين من الجدال الديني العنيف تدخل هذا السياسي الوثني

واتخذ قرارا لمصلحة اولئك الذين قالوا بأن يسوع هو الله، ولكن لماذا؟ بالتأكيد ليس بسبب اي اقتتاع مؤسس على الكتاب المقدس. «من حيث الاساس، لم يكن لدى قسطنطينين فهم على الاطلاق للأسئلة التي كانت تُطرح في اللاهوت اليوناني»، يقول تاريخ قصير للعقيدة المسيحية. ان ما فهمه فعلا كان ان الانشقاق الديني تهديد لامبراطوريته، وكان يرغب في جعل منطقته متينة. ولكن لا احد من الاساقفة في نيقية روج الثالث.

لقد قرروا فقط طبيعة يسوع ولكن ليس دور الروح القدس. ولو كان الثالث حقية واضحة لكتاب المقدس أفلًا يلزم ان يكونوا قد اقترحوه في ذلك الوقت؟

تطور اضافي

بعد نيقية استمرت المناقشات في هذا الموضوع لعقود. وائلئك الذين كانوا يؤمنون بأن يسوع ليس مساويا لله جرى كذلك استحسانهم من جديد لمدة من الوقت. ولكن في ما بعد اتخذ الامبراطور ثيودوسيوس قرارا ضدتهم. وثبتت الاعتقاد بالثالوث في القرن الرابع دستور مجمع نيقية بصفته المقياس كان انحرافا عن التعليم المسيحي لمملكته ودعا الى مجمع الباكر، — دائرة المعارف القسطنطينية في سنة ٣٨١ بملايضاخ الصيغة.

ووافق هذا المجمع على وضع الروح القدس في المستوى نفسه مع الله واليسوع. وللمرة الاولى ابتدأ يبرز ثالوث العالم المسيحي.

ولكن، حتى بعد مجمع القسطنطينية، لم يصر الثالوث دستورا مقبولا على نحو واسع. فكثيرون قاوموه وبالتالي جلبوا على انفسهم الاضطهاد العنفي.

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

وفي القرون اللاحقة فقط كان ان الثالوث صيغ في دساتير مقررة. تكتب دائرة المعارف الاميركية: «التطور الكامل للاعتقاد بالثلثية حدث في الغرب، في السكولاستية [الفلسفة اللاهوتية] للعصور الوسطى، عندما جرى قبول تفسير بلغة الفلسفة وعلم النفس».

الدستور الاثناسيوسي

جري تعريف الثالوث على نحو اكمال في الدستور الاثناسيوسي. وكان اثناسيوس رجل دين ايد قسطنطين في نيقية. والدستور الذي يحمل اسمه يعلن: «تعبد الها واحدا في الثالوث . . . الآب هو الله، الابن هو الله، والروح القدس هو الله؛ ولكنهم ليسوا ثلاثة آلهة، بل الله واحد».

ومع ذلك، يوافق العلماء ذنو الاطلاع الحسن ان اثناسيوس لم يشكل هذا الدستور. تعلق دائرة المعارف البريطانية الجديدة: «لم يعرف الدستور عند الكنيسة الشرقية حتى القرن الـ ١٢ . ومنذ القرن الـ ١٧ يوافق العلماء عموما ان الدستور الاثناسيوسي لم يكتبه اثناسيوس (مات سنة ٣٧٣) ولكنه تشكل على الارجح في جنوب فرنسا خلال القرن الـ ٥ ويبعد ان تأثير الدستور كان على نحو رئيسي في جنوب فرنسا واسبانيا في القرنين الـ ٦ والـ ٧ . واستعمل في طقوس الكنيسة في المانيا في القرن الـ ٩ وبعد ذلك بقليل في روما».

وهكذا استفردت صيغورة الثالوث مقبولا على نحو واسع في العالم المسيحي قرونا من زمان المسيح. وفي كل ذلك، ماذا وجّه القرارات؟ هل كان ذلك كلمة الله أم كان آراء رجال الدين والسياسة؟ في اصل الدين وتطرفه يجيب المؤرخ إ. و. هوپكنز: «التعریف الأرثوذوكسي الاخير للثالوث كان على نحو اساسی مسألة سياسة الكنيسة».

الانباء بالارتداد

ان هذا التاريخ الرديء السمعة للثالوث يلائم ما انبأ يسوع ورسله بأنه سيلي زمنهم. فقد قالوا انه سيكون هنالك ارتداء، انحراف، ابتعاد عن العبادة الحقيقة حتى رجوع المسيح، الوقت الذي فيه

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

« الثالوث الآلهة العظيمة»
 قبل زمن المسيح بقرون كثيرة كانت هنالك ثوالث من الآلهة في بابل وأشور القديمتين. و «دائرة معارف لاروس للاساطير» الفرنسية تشير الى احد تلك الثوالث في منطقة ما بين النهرين هذه: «كان الكون منقسم الى ثلاثة مناطق صار كل منها مقاطعة لآلهة. حصة آتو كانت السماء، والارض أعطيت لانليل. وايا صار حاكم المياه، ومعا كانوا يؤلفون الثالوث الآلهة العظيمة».

يجري رد العبادة الحقيقة قبل يوم الله لدمار نظام الاشياء هذا.

وعن ذلك «اليوم» قال الرسول بولس: «لا يأتي إن لم يأتي الارتداد أولاً ويُستعمل انسان الخطية». (٢ تسالونيكي ٢:٢ - ٧) وفي ما بعد انبأ: «بعد ذهابي سيدخل بينكم كتاب خاطفة لا تشقق على الرعية. ومنكم انتم سيقوم رجال يتكلمون بأمور ملتوية ليجذبوا التلاميذ وراغبهم». (اعمال ٢٠:٢٩ - ٣٠) وتلاميذ يسوع الآخرونكتبوا ايضا عن هذا الارتداد بصف رجال دينه (الخطيء)، — انظروا، مثلا، ٢ بطرس ١:٢ يوحنا ٤:٢ - ٣؛ ٣:٤ يهودا ٣، ٤ .

وكتب بولس ايضا: «سيكون وقت لا يحتملون فيه التعليم الصحيح بل حسب شهواتهم الخاصة يجمعون لهم معلمين مستحكة مسامعهم فيصرفون مسامعهم عن الحق وينحرفون الى الخرافات». — ٢ تيموثاوس ٤:٣، ٤ .

ويجموع نفسه اوضح ما كان وراء هذا الابتعاد عن العبادة الحقيقة. فقال انه زرع زرعا جيدا ولكن العدو، الشيطان، كان سيزرع كذلك في الحقل زوانا. ولذلك، مع الاوراق الاولى للحنطة، ظهر الزوان ايضا. وهكذا فان الانحراف عن المسيحية النقية كان سيتوقع حتى الحصاد حين يصلح المسيح الامور. (متى ١٣:٤٣ - ٤٤)

تعلق دائرة المعارف الاميركية: «الاعتقاد بالثلثية في القرن الرابع لم يعكس بدقة التعليم المسيحي الباكر عن طبيعة الله؛ وعلى العكس، كان انحرافا عن هذا التعليم». اذا، اين نشأ هذا الانحراف؟ — ١ تيموثاوس ٦:١ .



الاسمي او المطلقة»، التي هي «ممثلاً ثالوثياً». فما علاقة الفيلسوف اليوناني افلاطون بالثالوث؟

الافلاطونية

يعتقد ان افلاطون عاش من 428 الى 347 قبل المسيح. وفي حين انه لم يعلم الثالثو بصفته الحاضرة فقد مهدت فلسفاته الطريق له. فلاحقاً برزت الحركات الفلسفية التي شملت المعتقدات الثالثوية، وهذه اثرت فيها افكار افلاطون عن الله والطبيعة.

يقول القاموس الكوني الجديد الفرنسي عن تأثير افلاطون: «الثالثو الافلاطوني، الذي هو بحد ذاته مجرد ترتيب جديد لثالوثي اقدم يرجع تاريخها الى شعوب ابكر، يبدو انه الثالثو الفلسفي العقلاني للصفات التي ولدت الشخصيات او الاقانيم الالهية الثلاثة التي تعلّمها الكائنات المسيحية... . ومفهوم هذا الفيلسوف اليوناني للثالوث الالهي . . . يمكن ايجاده في كل الديانات [الوثنية] القديمة».

و دائرة معارف شاف-إرزوغ الجديدة للمعرفة الدينية تُظهر تأثير هذه الفلسفة اليونانية: «ان عقيدتي لوغوس والثالثو اخذتا شكلهما من الآباء اليونانيين الذين . . . تأثروا جداً، بطريقة مباشرة او غير مباشرة، بالفلسفة الافلاطونية . . . أما ان الاخطاء والمفاسد زحفت الى الكنيسة من هذا المصدر فلا يمكن انكاره».

يقول كنيسة القرون الثلاثة الاولى: «كان لعقيدة الثالثو تشكّل تدرّجي ومتّأخر نسبياً . . . فكان لها اصلها في مصدر غريب كلّياً عن ذاك الذي للاسفار اليهودية والمسيحية؛ . . . لقد نمت، وطّعمت في المسيحية، على ايدي الآباء الافلاطونيين».

ويحلول نهاية القرن الثالث بم صارت «المسيحية» والفلسفات الافلاطونية الجديدة متّحدة على نحو لا ينفصل. وكما يعلن ادولف هارناك في مجمل تاريخ العقيدة، صارت عقيدة الكنيسة «متّصلة على نحو راسخ في تربة الهلينية [الفكر اليوناني الوثنى]. وبذلك صارت سراً للاغلبية العظمى من المسيحيين».

ادّعت الكنيسة ان عقائدها الجديدة مؤسسة على الكتاب المقدس. ولكن هارناك يقول: «في الحقيقة، لقد اباحت في وسطها الفكر الهليني، الاراء والعادات الخرافية للعبادة السرية الوثنية».

وفي كتاب بيان للحجج يقول اندروز نورتن عن

في عبادة الآلهة الوثنية المجموعة في فرق من ثلاثة، او ثالوث، شائعة. وهذا التأثير كان ايضاً سائداً في مصر واليونان ورومية في القرون التي قبل، وفي ايام، وبعد المسيح. وبعد موت الرسل ابتدأت مثل هذه المعتقدات الوثنية تحتاج المسيحية.

يعلق المؤرخ ول ديورانت: «المسيحية لم تدمّر الوثنية؛ لقد تبّتها... . ومن مصر اتت افكار الثالثو الالهي»، وفي كتاب الدين المصري يكتب سيفريد مورنزن: «كان الثالثو شغل اللاهوتيين المصريين الرئيسي . . . تُجمع ثلاثة آلهة وتُعتبر كائناً واحداً، اذ تجري مخاطبتها بصيغة المفرد. بهذه الطريقة تُظهر القوة الروحية للدين المصري صلة مباشرة باللاهوت المسيحي».

وهكذا في الاسكندرية، مصر، اعرب رجال الكنيسة لاواخر القرن الثالث وأوائل الرابع، مثل اثناسيوس، عن هذا التأثير اذ صاغوا افكاراً قادت الى الثالثو. وانتشر تأثيرهم، حتى ان مورنزن يعتبر «اللاهوت الاسكندرية وسيطاً بين التراث الديني المصري والمسيحية».

وفي مقدمة تاريخ المسيحية بواسطة ادوارد غيبون نقرأ: «اذا كانت المسيحية قد قهرت الوثنية يكون صحيحاً على نحو مساوٍ ان الوثنية قد افسدت المسيحية. والريوبية التقية للمسيحيين الاولين . . . تحولت، بواسطة كنيسة روما، الى عقيدة للثالثو لا يمكن فهمها. والكثير من المعتقدات الوثنية، التي اختلقها المصريون وجعلوها افلاطون مثالية، جرى استباقاؤها بصفتها جديرة بالایمان».

ويشير قاموس المعرفة الدينية الى ان كثيرين يقولون ان الثالثو «فساد استئمر من الاديان الوثنية، وطُعم في الایمان المسيحي». ويعلن الوثنية في مسيحيتنا: «اصل [الثالثو] وثنى تماماً».

لهذا السبب، في دائرة معارف الدين والاخلاق، كتب جيمس هيستينغز: «في الديانة الهندية، مثلاً، نواجه المجموعة الثالثوية من براهما، شيفا، وقيشنو؛ وفي الديانة المصرية المجموعة الثالثوية من أوزيريس، إيزيس، وحورس . . . وليس فقط في الديانات التاريخية يحدث اتنا نجد ان الله يُعتبر ثالثاً. فالمرء يذكر خصوصاً النظرة الافلاطونية المحدثة الى الحقيقة

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

والصنمية، وبلغة روحية، دخل العالم المسيحي عصوره المظلمة المنبأ بها، اذ ساد عليه صف متزايد من رجال دين «أنسان الخطية». — ٢ تسالونيكي ٧،٣:٢ .

لماذا انباء الله لم يعلموا به؟

ولماذا، الله شعبه عن الثالوث؟ وأخيراً، ألم يكن يسوع ليستخدم مقدراته بصفته المعلم الكبير لجعل الثالوث واضحًا لأتباعه؟ هل كان الله سيوحى بمئات صفحات الاسفار المقدسة ومع ذلك لا يستخدم إياً من هذا الارشاد ليعلم الثالوث لو كان ذلك «العقيدة المركزية» لليمان؟

هل يجب ان يؤمن المسيحيون بأن الله بعد المسيح بقرون وبعد الایحاء بكتاب الكتاب المقدس كان سيؤيد صيغة عقيدة لم تكن معروفة عند خدامه طوال آلاف السنين، عقيدة هي (سر غامض)، «أبعد من ادراك العقل البشري»، عقيدة من المسلم به انه كانت لها خلفية وثنية وكانت «على نحو اساسي مسألة سياسة الكنيسة»؟

ان شهادة التاريخ واضحة: تعليم الثالوث هو انحراف عن الحق، ارتداد عنه.

الثالوث الهندوسي

يقول كتاب «رمزيّة الآلهة والشعائر الهندوسيّة» عن ثالوث هندوسي وُجد قبل المسيح بقرون: «شيقا هو أحد الآلهة الثالوث. ويُقال انه الله الدمار. والإلهان الآخرين هما براهما، الله الخلق وفيشنو، الله الحفظ... وللدلالة على ان هذه العمليات الثلاث هي واحدة، وهي الامر نفسه، يجري جمع الآلهة الثلاثة في شكل واحد.» — نشر بواسطة أ. پارثاساراثي، يومي

الثالوث: «يمكنا ان نتبع تاريخ هذه العقيدة ونكتشف مصدرها، لا في الاعلان المسيحي، بل في الفلسفة الافلاطونية: ... ليس الثالوث عقيدة المسيح ورسله، ولكنه خيال مدرسة الافلاطونيين اللاحقين.»

وهكذا، في القرن الرابع بم، وصل الارتداد الذي انبأ به يسوع والرسول الى ذروته. وتطور الثالوث كان مجرد دليل واحد على ذلك. فالكنائس المرتدة ابتدأت ايضاً تعتقد افكاراً وثنية اخرى كنار الهاوية، خلود النفس،

ماذا يقول الكتاب المقدس عن الله ويسوع؟

التوحيد في شكله الانقى لا يسمح بثالوث: «العهد القديم توحيدى تماماً. فالله كائن شخصي واحد. وال فكرة ان الثالوث يجب ان يوجد هناك . . . لا اساس لها مطلقاً.»

وهل كان هناك اي تغيير عن التوحيد بعد مجيء يسوع الى الارض؟ يجيب بين: «في هذه النقطة ليس هناك تغيير بين العهد القديم والجديد. فالتقليد التوحيدى مستمر. كان يسوع يهوديا، درءه والدان يهوديان في اسفار العهد القديم. وتعلمه كان يهوديا حتى الصميم: انجيلا جديدا حقاً، ولكن ليس لاهوتاً جديداً. . . وقد قبل كمعتقد له الآية العظيمة للتوحيد اليهودي: (اسمع يا اسرائيل. الرب هنا رب واحد).»

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

اذا قرأ الناس الكتاب المقدس من اوله الى آخره دون ان تكون لديهم فكرة مسبقة عن الثالوث، هل يتوصلون الى مثل هذه الفكرة من تلقاء انفسهم؟ كلا على الاطلاق.

وما يظهر واضحًا جداً للقارئ عديم المحاباة هو ان الله وحده هو الكلى القدرة، الخالق، المنفصل والمتميز عن اي شخص آخر، وأن يسوع، حتى في وجوده السابق لبشريته، منفصل ومتميزة ايضاً، كائن مخلوق، ادنى من الله.

الله واحد، لا ثلاثة

ان تعليم الكتاب المقدس بأن الله واحد يدعى التوحيد. ويشير ل. ل. بين، استاذ التاريخ الكنسي، الى ان

الروح القدس يُدعى عباده هكذا على الاطلاق، لأن يهوه وحده هو الاسمي. يعلن في التكوين ١:١٧، ع: «انا الله الكلى القدرة»، وتقول خروج ١١:١٨: «الرب اعظم من جميع الآلهة».»

في الاسفار العبرانية، هناك للكلمة إلوهاه (الله) صيغتان للجمع، اي إلوهيم (الله) وإلوه (آلة). وصيغتا الجمع هاتان تشيران عموماً الى يهوه، الحالة التي فيها تترجمان بصيغة المفرد الى «الله». فهل تشير صيغتا الجمع هاتان الى ثالوث؟ كلا، ليس الامر كذلك. وفي قاموس الكتاب المقدس يقول وليم سميث: «الفكرة الخيالية ان [إلوهيم] اشارت الى ثالوث من الاقانيم في الذات الالهية قلما تجد الان مؤيداً بين العلماء. فذلك إما ما يدعوه النحوين جمع الجلاله، او انه يشير الى تمام القوة الالهية، مجموع القدرات التي يعرب عنها الله.»

وتحقول المجلة الاميريكية للغات وعلوم الادب السامية عن إلوهيم: «انها دون استثناء تقريباً تعرّب مع مسند فعلٍ مفرد، وتأخذ صفة نعتية مفردة». ولا يوضح ذلك، يظهر اللقب إلوهيم ٣٥ مرة وحده في رواية الخلق، وفي كل مرة يكون الفعل الذي يصف ما قاله وفعله الله بصيغة المفرد. (تكوين ٤:٢١:١) وهكذا تختتم هذه المطبوعة: «[إلوهيم] يجب بالاحرى التفسير بأنها جمع توكيدي، اذ تشير الى العظمة والجلاله.»

«إلوهيم لا تعني «اقانيم» بل «آلة». وهكذا فإن أولئك الذين يحتاجون بأن هذه الكلمة تدلّ ضمناً على ثالوث يجعلون انفسهم مشركين، عباداً لأكثر من الله واحد. ولماذا لا يعنى ذلك ثلاثة آلهة في الثالث. ولكن جميع مؤيدي الثالث تقريراً يرفضون الفكرة ان الثالث مؤلف من ثلاثة آلهة منفصلة.»

والكتاب المقدس يستعمل ايضاً الكلمتين إلوهيم وإلوه عند الاشارة الى عدد من الآلهة الوثنية الباطلة. (خروج ١٢:١٢؛ ٢٢:٢٠) ولكن في احياناً اخرى يمكن ان يشير ذلك الى مجرد الله باطل واحد، كما عندما اشار الفلسطينيون الى «dagoun al-hem» [إلوهيم].» (قضاء ١٦:٢٣؛ ١٨:٢٧) وبالأضافة الى ذلك، يستعمل التعبير للبشر. (مزמור ٦:١٨) وقد قيل لموسى انه يجب ان يخدم (كامله) [إلوهيم] لهرون وفرعون. — خروج ٤:١٦. . ١:٧

هذه الكلمات موجودة في التثنية ٤:٦. والكتاب المقدس الورشليمي الجديد (كاج) الكاثوليكي يقول هنا: «اسمع، يا اسرائيل: يهوه الها هو يهوه الواحد، الوحد». * وفي قواعد اللغة لهذه الآية ليست الكلمة «واحد» مقيّدات نحوية للمعنى بصيغة الجمع لتقتصر انها تعني اي شيء غير فرد واحد.

والرسول المسيحي بولس لم يكن يشير الى اي تغيير في طبيعة الله ايضاً، حتى بعد مجيء يسوع الى الأرض. لقد كتب: «الله واحد». — غلاطية ٣:٢٠؛ انظروا ايضاً ١ كورنثوس ٨:٤-٦.

وآلاف المرات في كل الكتاب المقدس يجري التكلم عن الله بصفته شخصاً واحداً. فعندما يتكلم يكون ذلك كفرد واحد غير منقسم. ولا يمكن ان يكون الكتاب المقدس اكثر وضوها في ذلك. وكما يقول الله: «انا رب هذا اسمي ومجدي لا اعطيه لآخر.» (اشعياء ٨:٤٢) «انا رب الهاك . . . لا يكن لك آلة اخرى امامي.» (الحرف المائة لنا). — خروج ٣:٢٠.

ولماذا كان جميع كتبة الكتاب المقدس الموحى اليهم من الله سيتكلمون عن الله بصفته شخصاً واحداً لو كان فعلاً ثلاثة اقانيم؟ اي قصد يخدمه ذلك إلا ان يضل الناس؟ وبالتالي، لو كان الله مكوناً من ثلاثة اقانيم لجعل كتبة الكتاب المقدس يوضّحون ذلك جيداً بحيث لا يمكن ان يكون هناك شك في ذلك. وعلى الأقل، لكن اتصال كتبة الاسفار اليونانية المسيحية، الذين كان لهم اتصال شخصي بابن الله، قد فعلوا ذلك. ولكنهم لم يفعلوا.

وعوض ذلك، فإن ما جعله كتبة الكتاب المقدس فعله واضحاً جداً هو ان الله شخص واحد — كائن فريد غير منقسم لا يساويه احد: «انا رب وليس آخر. لا الله سواي.» (اشعياء ٥:٤٥) «اسمك يهوه وحدك العلي على كل الأرض.» — مزمور ١٨:٨٣ .

ليس لها متعددًا

كان يسوع يدعو الله «الله الحقيقي الوحد». (يوحنا ٣:١٧، ع) ولم يكن قط يشير الى الله كالم من اقانيم متعددة. لهذا السبب لا يوجد مكان في الكتاب المقدس يدعى فيه احد كلي القدرة سوى يهوه. ولا لأبطل ذلك معنى الكلمة «كلي القدرة» فلا يسوع ولا

* يُنقل اسم الله الى «يهوه» في بعض الترجمات، و «يهوه» في الاخرى.

التعبير «حكمة» لتجسيم ذاك الذي خلقه الله يوافق معظم العلماء ان ذلك فعلا لغة مجازية عن يسوع كخلوق روحي قبل وجوده البشري.

وبصفته «الحكمة» في وجوده السابق لبشريته يمضي يسوع قائلا انه كان «عنه [الله] صانعا». (امثال ١٦:١) وبانسجام مع دوره كصانع يقول كولوسي ٣٠:٨ عن يسوع انه «به خلق الله كل شيء في السماء وعلى الأرض». — الترجمة الانكليزية الحديثة (تاج).

وهكذا كان بواسطة هذا الصانع، مرافقه الاصغر، اذا جاز التعبير، أن الله الكلي القدرة خلق كل الاشياء الاخرى. ويخلص الكتاب المقدس المسألة بهذه الطريقة: «لنا الله واحد الآب الذي منه جميع الاشياء . . . ورب واحد يسوع المسيح الذي به جميع الاشياء». (الحروف المائة لنا). — ١ كورنثوس ٦:٨ .

ودون شك، كان لهذا الصانع ان الله قال: «نعم العمل للإنسان على صورتنا». (تكوين ٢٩:١) ويدعى البعض ان «نعم» و «صورتنا» في هذه العبارة تشير الى ثالوث. ولكن اذا قلت، «نعم العمل شيئاً لانفسنا»، لا يفهم احد عادة ان ذلك يدل على ان عدة اشخاص هم مجتمعون كشخص واحد في داخلكم. فأنت ببساطة تعنون ان شخصين او اكثر سيعملون معاً في امر ما. وكذلك عندما استعمل الله «نعم» و «صورتنا» كان ببساطة يخاطب شخصاً آخر، اول خليقة روحانية له، الصانع، يسوع قبل بشريته.

هل من الممكن ان يجرّب الله؟

متى ٤:٤ يجري التحدث عن يسوع انه «يجرب في من اليس». وبعد ان أرى يسوع «جميع ممالك العالم ومجدتها» قال الشيطان: «اعطيك هذه جميعها إن خررت وسجدت لي.» (متى ٤:٨، ٩) فكان الشيطان يحاول جعل يسوع عديم الولاء لله.

ولكن اي امتحان للولاء يكون ذلك لو كان يسوع الله هل يمكن ان يتمرد الله على نفسه؟ كلا، ولكن الملائكة والبشر يمكن ان يتمردوا على الله وقد فعلوا ذلك. فتجربة يسوع تكون ذات معنى فقط اذا كان هو، لا الله، بل فرداً منفصلاً له ارادته الحرة الخاصة، فريا

من الواضح ان استعمال اللقين الوهم والوهم للآلة الباطلة، وحتى للبشر، لم يكن يدل ضمنا على ان كلاماً منهم هو عدد من الآلهة؛ ولا يعني ايضاً تطبيق الوهم او الوهم على يهوه انه اكثر من شخص واحد، وخصوصاً عندما تتأمل في شهادة باقي الكتاب المقدس حول هذا الموضوع.

يسوع خليقة منفصلة

عندما كان على الارض كان يسوع انسانا، رغم انه كان كاملاً لأن الله هو الذي نقل قوة حياة يسوع الى رحم مريم. (متى ١: ٢٥-١٨) ولكن ذلك ليس الطريقة التي بها ابتدأ. فهو نفسه اعلن انه «نزل من السماء». (يوحنا ١٢:٣) ولذلك كان طبيعياً جداً ان يقول في ما بعد لأتباعه: «فإن رأيتم ابن الإنسان [يسوع] صاعداً إلى حيث كان أولاً». — يوحنا ٦:٦ .

وهكذا كان يسوع وجود في السماء قبل المجيء الى الارض. ولكن هل كان ذلك كواحد من الاقانيم في ذات الهيئة ثلاثية سرمدية قادرة

على كل شيء؟ كلا، لأن الكتاب المقدس يعلن بوضوح انه في وجوده السابق لبشريته كان يسوع كائناً روحانياً مخلوقاً، تماماً كما كانت الملائكة كائنات روحانية مخلوقة من الله. فلا الملائكة ولا يسوع كانوا قد وجدوا قبل خلقتهم.

كان يسوع، في وجوده السابق لبشريته، «بكر كل خليقة». (كولوسي ١:١٥) لقد كان «بداءة خليقة الله». (رؤيا ٣:١٤) والكلمة «بداءة» [باليونانية، ارخي] لا يمكن بالصواب التفسير بأنها تعني ان يسوع (مبدئي) خليقة الله. وفي كتاباته للكتاب المقدس يستعمل يوحنا صيغة عديدة للكلمة اليونانية ارخي اكثر من ٢٠ مرة، وهذه دائماً لها المعنى المشترك لـ «بداءة». نعم، كان يسوع مخلوقاً من الله بصفته بداءة خلائق الله غير المنظورة. لاحظوا كم ترتبط هذه الاشارات الى اصل يسوع على نحو وثيق بالعبارات التي تفوهت بها «الحكمة» المجازية في سفر الامثال للكتاب المقدس: «الرب (خلقني، كأج) اول طريقه من قبل اعماله منذ القدم. من قبل ان تقررت الجبال قبل التلال ابتدئ. اذ لم يكن قد صنع الارض بعد ولا البراري ولا اول أغار المسكونة». (امثال ٨:١٢، ٢٥، ٢٢) وبينما يستعمل

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

جعل يسوع يكون ما يرضي العدل، لا تجسداً، لا انساناً لها، بل انساناً كاملاً، «وَقُصِّرْ قليلاً عن الملائكة». (عبرانيين 9:2؛ قارنو مزمور 6:5، 8) فكيف يمكن لايٰ جزء من ذات الهيئة قادرة على كل شيء — الآب، الابن، او الروح القدس — ان يكون يوماً ما ادنى من الملائكة؟

كيف يكون «الابن المولود الوحيدي»؟

يدعو الكتاب المقدس يسوع «الابن المولود الوحيدي» لله. (يوحنا 14:1؛ 16:3؛ 18:1؛ 9:4، عج) ويقول الثالوثيون انه بما ان الله سرمدي، كذلك فان ابن الله سرمدي. ولكن كيف يمكن للشخص ان يكون ابنا وفي الوقت نفسه ان يكون قدماً ابيه؟

يُدعى الثالوثيون انه في قضية يسوع ليس «المولود الوحيدي» كنفس تعريف القاموس لكلمة «يلد»، الذي هو «ينسل كأب». (قاموس ويستر الجامعي الجديد التاسع) ويقولون انه في قضية يسوع يعني ذلك «معنى علاقة لا اصل لها»، نوعاً من علاقة الابن الوحيدي دون الولادة. (قاموس فلين التفسيري لكلمات العهد القديم والجديد) فهل يبدو ذلك منطقياً لكم؟ هل يمكن للرجل ان يصير اباً لابن دون ان يلدته؟

وفضلاً عن ذلك، لماذا يستعمل الكتاب المقدس الكلمة اليونانية نفسها التي تقابل «المولود الوحيدي» (كما يعترف فلين دون اي تفسير) ليصف علاقة اسحق بابراهيم؟ تتحدث عبرانيين 17:11، عج، عن اسحق

يمكن ان يكون عديم الولاء اذا اختار ذلك، كملك او انسان.

ومن ناحية اخرى، من غير الممكن التخيّل ان الله يمكن ان يخطئ ويكون عديم الولاء لنفسه. «هو الصخر الكامل صنيعه . . . الله امانة . . . صديق وعادل هو». (تنمية 4:32) فلو كان يسوع الله لما كان ممكناً ان يجرؤ. — يعقوب 13:1.

لعدم كونه الله كان من الممكן ان يكون يسوع عديم الولاء. ولكنه بقي اميماً، قائلاً: «انه يا شيطان. لانه مكتوب للرب الهك تسجد وايه وحده تعبد». — متى 10:4.

الى اي مدى كانت الفدية؟

ان احد الاسباب الرئيسية التي لا جلها جاء يسوع الى الارض له ايضاً علاقة مباشرة بالثالوث. يعلن الكتاب المقدس: «يوجد الله واحد و وسيط واحد بين الله والناس الانسان يسوع المسيح الذي بذل نفسه فدية (معادلة، عج) لاجل الجميع». — 1 تيموثاوس 5:2، 6. فيسوع، لا اكثر ولا اقل من انسان كامل، صار فدية مؤضت تماماً عما خسره آدم — الحق في الحياة البشرية الكاملة على الارض. ولذلك كان ممكناً ان يُدعى يسوع بالصواب «آدم الاخير» من قبل الرسول بولس، الذي قال في سياق الكلام نفسه: «كما في آدم يموت الجميع هكذا في المسيح سيُحيى الجميع». (كورنثوس 4:15، 15:22) فحياة يسوع البشرية الكاملة كانت «فدية (معادلة، عج)» تطليها العدل الالهي — لا اكثر ولا اقل. والمبدأ الاساسي للعدل البشري ايضاً هو ان الثمن المدفوع يجب ان يلائم الخطأ المفترف.

ولكن لو كان يسوع جزءاً من ذات الهيئة لكان ثمن الفدية اعلى على نحو غير محدود مما تطلبه شريعة الله. (خروج 21:21، 25:22؛ لاويين 24:19، 21) ومجرد انسان كامل، آدم، هو الذي اخطأ في عدن، لا الله. لذلك فان الفدية، لنكون حقاً على انسجام مع عدل الله، لزم ان تكون بالتدقيق متساوية — انساناً كاملاً، «آدم الاخير». وهكذا عندما ارسل الله يسوع الى الارض فدية

قال يسوع انه كان له وجود سابق لبشريته، ان خلقه الله يصفته بدأة خلائق الله غير المنظورة



الحياة. (أيوب ٧:٣٨؛ مزمور ٩٦:٣٦؛ لوقا ٣:٣٨) ولكن هؤلاء جميعاً خلُقوا بواسطة «الابن المولود الوحيد» الذي كان الشخص الوحيد المولود مباشرة من الله. — كولوسى ١٥:١، ١٧.

بصفته «الابن المولود الوحيد» لابراهيم. ولا يمكن ان يكون هنالك شك في انه، في قضية اسحق، كان هو المولود الوحيد بالمعنى الطبيعي، لا مساوياً في الزمن او المركز لابيه.

والكلمة اليونانية الاساسية التي تقابل «المولود الوحيد» التي استعملت ليسوع واسحق هي مونوجينيس، من مونوس، التي تعني «وحيد»، وجينومي، الكلمة جذرية تعني «يلد»، «ان يصير (يأتي الى الوجود)». يقول الفهرس الاجبدي الشامل لسترونج. وهكذا يجري تعريف مونوجينيس بـ «وليد وحيد، مولود وحيد، اي ولد وحيد». — معجم يوناني وانكليزي للعهد الجديد، بواسطة إ. روبنسون.

ويقول القاموس الاهوتى للعهد الجديد، حزره غيرهارد كيتل: «[مونوجينيس] تعنى [بتحدر وحيد]، اي دون اخوة او اخوات». ويعلن هذا الكتاب ايضاً انه في يوحنا ١٨:١، ١٦:٣؛ ١٨:٢؛ ١٦:٤؛ ١ يوحنا ٩:٤، «لا تقارن علاقة يسوع فقط بتلك التي لولد وحيد بأبيه. انها علاقة المولود الوحيد بالآب».

وهكذا فان يسوع، الابن المولود الوحيد، كانت له بداية لحياته. والله الكلى القدرة يمكن بالصواب ان يدعى والده، او ابا، بنفس معنى ان ابا ارضياً، كابراهيم، يلد ابنا. (عبرانيين ١١:١٧) لذلك عندما يتكلم الكتاب المقدس عن الله بصفته (ابا) ليسوع فهو يعني ما يقوله — انهما شخصان منفصلان. فالله هو الاكبر. ويسوع هو الاصغر — في الزمان، المركز، القدرة، والمعرفة.

عندما يتأمل المرء في ان يسوع لم يكن ابن الله الروحاني الوحيد المخلوق في السماء يتضح سبب استعمال التعبير «الابن المولود الوحيد» في قضيته. فما لا يخصى من الكائنات الروحانية المخلوقة الاخرى، الملائكة، تدعى ايضاً «بني الله»، بالمعنى نفسه كما كان آدم، لأن قوة حياتهم هي من يهوه الله بنبوغ، او مصدر.

هل الله دائمًا اسمى من يسوع؟

وفي كل فترة من وجوده، سواء في السماء او على الارض، يعكس كلامه وسلوكه الخضوع لله. فالله هو دائمًا الاسمى، ويسوع الادنى الذي خلقه الله.

لـ **م** يكن يسوع قط يدعى انه الله. وكل ما قاله عن نفسه يدل انه لم يعتبر نفسه مساوياً لله بأية طريقة — لا في القدرة، لا في المعرفة، لا في العمر.

يسوع ممیز عن الله

خادم الله الخاضع

و هررة بعد اخرى تفوه يسوع بعبارات مثل: «لا يقدر الانبياء ان يعمل من نفسه شيئاً إلا ما ينظر الآباء يفعل». (يوحنا ١٩:٥) «قد نزلت من السماء ليس لاعمل مشيئةي بل مشيئة الذي ارسلني». (يوحنا ٣:٦) «تعلمي لي لي بل للذي ارسلني». (يوحنا ١٦:٧) أليس المرسل اسمى من المرسل؟

وهذه العلاقة واضحة في مثل يسوع عن الكرم. فقد شبهه الله، آباه، بصاحب الكرم، الذي سافر وتركه في عهدة كرامين مثلاً رجال الدين اليهود. وعندما ارسل صاحب الكرم في ما بعد عبدا ليأخذ ببعضها من ثمن الكرم جلد الكرامون العبد وأرسلوه فارغ اليدين. ثم ارسل صاحب الكرم عبدا ثانيا، وفي ما بعد عبدا ثالثا، وكلاهما نالا المعاملة نفسها. وأخيراً قال صاحب الكرم: «ارسل ابني [يسوع] الحبيب. لعلهم اذا رأوه يهابون». ولكن الكرامين الفاسدين قالوا: «هذا هو الوارث. هلموا نقتله لكي يصير لنا الميراث. فأخرجوه خارج الكرم وقتلوه». (لوقا ١٦:٩-٢٠) وهكذا اوضح يسوع مركزه بأنه مرسل من الله ليفعل مشيئة الله، تماماً كما يرسل الآب ابنا خاضعاً.

وأتباع يسوع كانوا دائماً يعتبرونه خادماً خاضعاً لله، لا مساوياً لله. وقد صلوا الى الله بشأن «(خادمك، عَزَّوجَ) القدس يسوع الذي مسحته ...»



بعد اخرى اظهر يسوع انه مخلوق منفصل عن الله وأنه، يسوع، له الله فوقه، الله عبده، الله دعاه «الآب». وفي صلاة الى الله، اي الآب، قال يسوع، «انت الاله الحقيقي وحدك». (يوحنا ٣:١٧) وفي يوحنا ١٧:٢٠ قال لمريم المجدلية: «اني اصعد الى ابي واياكم والهيم والهكم». وفي ٢ كورنثوس ٣:١ يؤكد الرسول بولس هذه العلاقة: «مبارك الله ابو ربنا يسوع المسيح». وبما ان يسوع له الله، ابوه، لا يمكن في الوقت نفسه ان يكون هو هذا الاله.

لم تكن لدى الرسول بولس اية تحفظات في التكلم عن يسوع والله بصفتهما منفصلين على نحو متميز: «لنا الله واحد الآب . . . ورب واحد يسوع المسيح». (كورنثوس ٦:٨) ويظهر الرسول الفرق عندما يذكر: «امام الله والرب يسوع المسيح والملائكة المختارين». (١ تيموثاوس ٢١:٥) وتماماً كما يتكلم بولس عن يسوع والملائكة بصفتهم متميزين احدهم عن الآخر في السماء، كذلك ايضاً يكون يسوع والله.

وكلمات يسوع في يوحنا ١٨،١٧:٨ مهمة ايضاً، فهو يعلن: «في ناموسكم مكتوب ان شهادة رجلين حق. انا هو الشاهد لنفسي ويشهد لي الآب الذي ارسلني». هنا يظهر يسوع انه والآب، اي الله الكلي القدرة، لا بد ان يكونا كائنين متميزين، لانه كيف يمكن بطريقة اخرى ان يكون هنالك حقاً شاهدان؟

وأظهر يسوع ايضاً انه كائن منفصل عن الله بالقول: «لما زادوا تدعوني صالحًا. ليس أحد صالحًا إلا واحد وهو الله». (مرقس ١٨:١٠) وهكذا كان يسوع يقول انه ليس احد صالحًا يقدر الله، حتى ولا يسوع نفسه، فالله صالح بطريقة تفصله عن يسوع.

قال يسوع لليهود: «قد نزلت من السماء ليس لاعمل مشيئةي بل مشيئة الذي ارسلني». (يوحنا ٣:٦)

ولتُشَجَّرْ آياتٍ وعجائبٍ باسمِ (خادمك، عَجَ) القدس
يسوع». — اعمال٤:٢٣، ٢٧، ٤٢:٢٢

الله اسمى في كل الاوقات

بداية خدمة يسوع، عندما صعد من ماء المعمودية، قال صوت الله من السماء: «هذا هو ابني الحبيب الذي به سرت». (متى١٦:٣) فهل كان الله يقول انه هو ابنه، انه سرّ نفسه، انه ارسل نفسه؟ كلا، فكان الله الخالق يقول انه، بصفته الاسمي، مسحور بشخص ادنى، ابنه يسوع، من اجل العمل القادر.

ويسوع اشار الى سمو ابيه عندما قال: «روح رب علي لانه مسحني لأبشر المساكين». (لوقا١٨:٤) والمسح هو اعطاء سلطة او مهمة من شخص اسمى الى شخص لا يملك السلطة قبل ذلك. وهنا من الواضح ان الله هو الاسمي لانه مسح يسوع، معطيا اياه سلطة لم يكن يملكها سابقا.

ويسوع اوضح سمو ابيه عندما طلب ام تلميذين ان يجلس ابناها واحد عن يمينه وآخر عن يساره عندما يأتي في ملكوته. لقد اجاب يسوع: «اما الجلوس عن يميني وعن يساري فليس لي ان اعطيه إلا للذين أُعد لهم من ابي»، اي الله. (متى٢٢:٢٠) فلو كان يسوع الله الكلي القدير لكان له ان يعطي هذين المركزين. ولكن يسوع لم يتمكن من اعطائهما لانه كان لله ان يعطيهما، ويسوع لم يكن الله.

وصلوات يسوع مثال قوي لمركزه الادنى. فعندما كان يسوع على وشك الموت اظهر من هو اسمى منه اذ صلّى قائلاً: «يا اباه إن شئت ان تجيز عني هذه

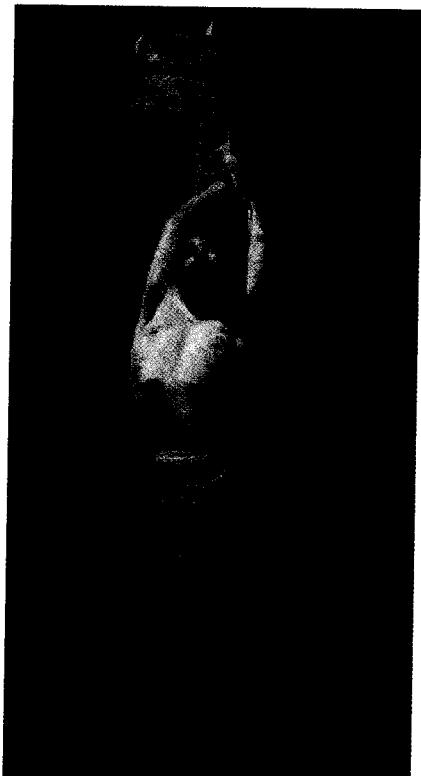
عندما صرخ يسوع: «اهي الاهي لماذا تركتنى»، لم يكن بالتأكيد يؤمن بأنه نفسه كان الله

الكأس. ولكن لن تكون لا ارادتي بل ارادتك.» (لوقا٤٢:٢٢) فإلى من كان يصلي؟ الى جزء من نفسه؟ كلا، لقد كان يصلي الى شخص متفصل تماما، ابيه الله، الذي كانت ارادته اسمى ويمكن ان تكون مختلفة عن ارادته، الوحيد الذي يمكنه ان يجيز هذه الكأس».

ثم، اذ اقترب من الموت، صرخ يسوع: «اهي الاهي لماذا تركتنى». (مرقس٣٤:١٥) فإلى من كان يسوع يصرخ؟ الى نفسه او الى جزء من نفسه؟ بالتأكيد، لم يكن هذا الصراخ، «اهي»، من شخص يعتبر نفسه الله. ولو كان يسوع الله، فمن قبل من كان متراكما؟ نفسه؟ لا يعقل ذلك. وقال يسوع ايضاً: «يا اباه في يديك استودع روحى». (لوقا٤٦:٢٣) فلو كان يسوع الله، لأي سبب يستودع روحه للآباء؟

وبعد ان مات يسوع كان في القبر طوال اجزاء من ثلاثة ايام. فلو كان هو الله وكانت حقوقه، عَجَ، على خطأ عندما تقول: «اهي، قدوسى، انت لا تموت». ولكن الكتاب المقدس يقول ان يسوع مات فعلاً وكان في حالة عدم الوعي في القبر. ومن اقام يسوع من الاموات؟ اذا كان ميتا حقاً لا يستطيع ان يقيّم نفسه. ومن ناحية اخرى، اذا لم يكن ميتا حقاً فان موته المزعوم لا يدفع ثمن الفدية عن خطية آدم. ولكنه دفع فعلاً هذا الثمن كاملاً بموته الحقيقي. وهكذا فان «الله هو الذي اقام [يسوع] ناقضاً اوجاع الموت». (اعمال٢٤:٢) والاسمي، الله الكلي القدرة، اقام الادنى، خادمه يسوع، من الاموات.

وهل تشير قدرة يسوع على صنع العجائب، كإقامة الناس، الى انه كان الله؟ حسناً، كانت للرسل وللنبيين ايليا وأليشع هذه القدرة ايضاً، ولكن ذلك لم يجعلهم اكثر من رجال. فالله اعطى القدرة على صنع العجائب للنبيين ويسوع والرسل ليُظهر انه يدعهم.



ولكن ذلك لم يجعل أيّاً منهم جزءاً من ذات الـ

كانت ليسوع معرفة محدودة

عندما اعطى يسوع نبوته عن نهاية نظام الاشياء
هذا اعلن: «وأما ذلك اليوم وتلك الساعة
فلا يعلم بهما أحد ولا الملائكة الذين في السماء ولا
الابن إلا الآب.» (مرقس ٣٢:١٣) فلو كان يسوع الجزء
الابن المتساوي من ذات الالهية لعرف ما يعرف الآب.
ولكن يسوع لم يعرف، لانه لم يكن متساويا لله.

وعلى نحو مماثل، نقرأ في
العبرانيين ٨:٥ ان يسوع «تعلم
الطاعة مما تأمل به». فهل يمكن
ان نتخيل ان الله كان يلزمه ان
يتعلم شيئاً كلا، ولكن يسوع
تعلم، لانه لم يكن يعرف كل ما

يعرفه الله. وكان يلزمه ان يتعلم شيئا لا يلزم الله ابدا ان يتعلمه — الطاعة. فالله لا يلزمه ابدا ان يطيع احدا. والفرق بين ما يعرفه الله وما يعرفه المسيح كان موجودا ايضا عندما اقيمت يسوع الى السماء ليكون مع الله. لاحظوا الكلمات الاولى للسفر الاخير من الكتاب المقدس: «اعلان يسوع المسيح الذي اعطاه اياه الله» (رؤيا 1:1) فلو كان يسوع نفسه جزءا من ذات الالهية، هل كان يلزم ان يعطي اعلانا من جزء آخر من الذات الالهية — الله؟ كان دون شك سيعرف كل شيء عن ذلك، لأن الله كان يعرف. ولكن يسوع لم يعرف، لانه لم يكن الله.

یسوع یست مر خاضعا

فِي وجوده السابق لبشريته، وأيضاً عندما كان على الأرض، كان يسوع خاضعاً لله. وبعد قيامته يستمر في أن يكون في مركز ثانوي إلهي.

وفي التكلم عن قيمة يسوع قال بطرس وأولئك الذين معه للسنن ال耶هودي: «هذا [يسوع] رفعه الله بييمينه». (أعمال ٣١:٥) وقال بولس: «رفعه الله الى مركز اسمى». (فيليبي ٩:٢، عج) فلو كان يسوع الله، كيف كان يمكن ان يترفع يسوع، اي يتعلق الى مركز

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

اعلى مما تمتع به سابقًا؟ كان سيكون من قبيل جزءاً مترافقاً من الثالثون. ولو كان يسوع، قبل ترفييه، مساوياً لله لكان ترفييه اكثراً قد حمله اسمه، من الله.

وقال بولس ايضا ان المسيح دخل «الى السماء عينها ليظهر الان امام وجه الله لاجلنا». (عبرانيين ٢٤:٩) فازا ظهرتم امام شخص آخر، كيف يمكن ان تكونوا هذا الشخص؟ لا يمكنكم ذلك. فلا بد ان تكونوا مختلفين ومنفصلين.

وعلی نحو مماثل فان الشهید استفانوس، قبا

ـ حمه حتى الموت، «شخص»

الله ويسوع قائما عن يمين الله». (اعمال ٥٥:٧) ومن الواضح انه رأى شخصين منفصلين — ولكن ليس الى السماء . . . فرأى مجد جديد يقود عدداً الى الاستنتاج لم يعتقد قط انه بة جون رايلاندز

الروح القدس، ليس الذات الالهية الثالوثية.

وفي الرواية في الرؤيا ٨:٤ الى ٧:٥ يظهر الله جالسا على عرشه السماوي، ولكن ليس يسوع. فهو يلزم ان يقترب الى الله ليأخذ سفرا من يمين الله. ويُظهر ذلك ان يسوع في السماء ليس الله ما كانه من فهو ابنه

وバランスجام مع ما ذكر آنفاً تعلن نشرة مكتبة جون رايلاندز في مانشستر، انكلترا: «في حياته السماوية بعد قيامته يجري وصف يسوع بأنه محتفظ بفردية شخصية كلها متميزة ومنفصلة عن شخص الله كما كان في حياته على الأرض بصفته يسوع الأرضي. والى جانب الله وبالقارنة مع الله يظهر فعلاً كائناً سماوياً آخر أيضاً في بلاط الله السماوي، تماماً كما كان الملائكة — بالرغم من أنه كابن الله يقف في رتبة مختلفة، وله منزلة ارفع منهم بكثير». — قارنو فيلبي

وتقول النشرة ايضاً: «ولكن ما يقال عن حياته وأعماله بصفته المسيح السماوي لا يعني ولا يدل انه في الحالة الالهية يقف معادلاً لله نفسه وأنه الله تماماً، على العكس من ذلك، في صورة العهد الجديد لشخصه وخدمته السماوين نرى شخصية منفصلة عن الله خاضعة له على السواء».

وهي المستقبل الابدي في السماء سيستمر يسوع في ان يكون خادما منفصلًا خاصاً لله . والكتاب المقدس يعبر عن ذلك بهذه الطريقة: «وبعد ذلك النهاية متى سلم [يسوع في السماء] الملك الله الآب . . . فحيثئذ الابن نفسه أيضًا سيُخضع للذي اخضع له الكل كي يكون الله الكل في الكل». — ١ كورنثوس ٢٨،٤٤:١٥

لم يدع يسوع قط انه الله

موقف الكتاب المقدس واضح. ليس فقط ان الله ان الكلي القدرة، يهوه، شخصية منفصلة عن يسوع ولكنه في كل الاوقات اسمى منه. ويسوع يجري تقديمه دائمًا بصفته منفصلًا وأدنى، خادما متواضعا لله. لهذا السبب يقول الكتاب المقدس بوضوح ان «رأس المسيح هو الله» تماما كما ان «رأس كل رجل هو المسيح». (١ كورنثوس ٣:١١) ولهذا السبب قال يسوع نفسه: «أبي أعظم مني». — يوحنا ٢٨:١٤

الروح القدس – قوة الله الفعالة

بحسب عقيدة الثالوث، ان الروح القدس هو الاقنوم الثالث من الذات الالهية، مساو للآب وللابن. وكما يقول كتاب إيمانا المسيحي الأرثوذكسي: «الروح القدس هو الله كليا».

ان الكلمة التي تُستعمل تكرارا في الاسفار العبرانية مقابل «روح» هي رواح، اذ تعني «تسعة؛ ريح؛ روح». والكلمة في الاسفار اليونانية هي نبوما، اذ لها معنى مماثل. فهل تدل هاتان الكلمتان على ان الروح القدس جزء من ثالوث؟

قوة فعالة

ان استعمال الكتاب المقدس لـ «الروح القدس» يدل انه قوة مضبوطة يستعملها يهوه الله لينجز مجموعة متنوعة من مقاصده. والى حد معين، يمكن تشبيهه بالكهرباء، القوة التي يمكن تكييفها لتنجز مجموعة متنوعة كبيرة من العمليات.

في التكوين ٢:١، عج، يعلن الكتاب المقدس ان «قوة الله الفعالة [«روح» (بالعبرانية، رواح)] كانت تتحرك ذهابا

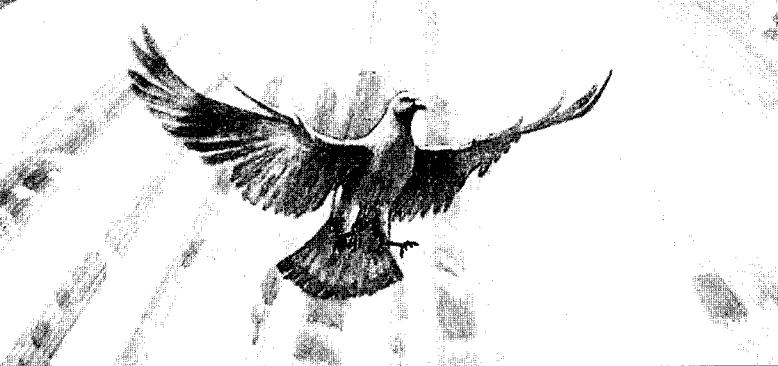
واياها على وجه المياه». هنا روح الله كان قوته الفعالة العاملة لتشكيل الارض.

وكان الله يستعمل روحه لينير أولئك الذين يخدمونه. صلّى داود قائلا: «علمني ان اعمل رضاك لأنك انت الهي. روحك [رواح] الصالح يهديني في ارض مستوية». (مزמור ١٠:١٤٣) وعندما تعين ٧٠ من الرجال ذوي القدرة لمساعدة موسى قال الله له: «أخذ من الروح [رواح] الذي عليك وأخضع عليهم». — عدد ١٧:١١ .

وجرى تسجيل نبوة الكتاب المقدس عندما كان رجال الله «مسوقين من الروح [اليونانية، من نبوما] القدس». (٢ بطرس ٢٠:١) بهذه الطريقة كان الكتاب المقدس «موحى به من الله»، والكلمة اليونانية التي تقابلها هي «θιονιοστούς»، اذ تعني «الله تنفس». (٢ تيموثاوس ١٦:٣) والروح القدس وجه انسا معينين ليروا رؤى او يحلموا أحلاما نبوية. — ٢ صموئيل ٢:٢٣؛ يوئيل ٢٨:٢، ٢٩:١؛ لوقا ٧:١؛ اعمال ١٦:١، ٣٢:٢ .

والروح القدس دفع يسوع الى الذهاب الى البرية بعد معموديته. (مرقس ١٢:١) والروح كان كثار في خدام

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟



في احدى المناسبات ظهر الروح القدس كحمامة، وفي مناسبة أخرى ظهر كأسنة من نار — وليس شخص على الاطلاق



الجميع من الروح القدس وابتدأوا يتكلمون بآلسنة أخرى كما اعطاهم الروح ان ينطقوا».

وهكذا فان الروح القدس اعطى يسوع وخدمات الله الآخرين القدرة على فعل ما لا يستطيع البشر ان يفعلوه عادة.

ليس شخصا

ولكن الروح القدس بتعابير شخصية؟ نعم، ولكن لاحظوا ما يقوله اللاهوتي الكاثوليكي ادموند فورتمان عن ذلك في الاله الثالثي: «بالرغم من ان هذا الروح يجري وصفه غالبا بتعابير شخصية، يبدو واضحا ان كتبة الكتاب المقدس [للاسفار العبرانية] لم يفهموا او يقدموا قط هذا الروح كشخص متميّز».

وفي الاسفار المقدسة ليس غير عادي ان يجري تشخيص الشيء. فالحكمة يقال ان لها اولادا. (لوقا 35:7) والخطية والموت يدعيان ملكين. (رومية 14:5، 21) وفي التكوين 7:4 يقول الكتاب المقدس الانكليزي الجديد (اج): «الخطية هي ابليس رايس عند الباب»، اذ

الله، جاعلا ايام مرؤدين بالطاقة من هذه القوة. ومكّهم من التكلم بجرأة وشجاعة. — ميخا 8:3 اعمال 6:5، 25:18، رومية 11:12 تسالونيكي 19:5.

وبروحه ينفذ الله احكامه في الناس والامم. (اشعياء 28، 27:30، 18:5) ويمكن لروح الله ان يبلغ كل مكان، عاما من اجل الناس او ضدهم. — مزمور 127:139.

(قدرة فوق العادة)

يمكن لروح الله ايضا ان يزدّو
قدراً اولئك الذين يخدمونه
«قدراً فوق ما هو عادي». (2) كورنثوس 7:4، عج) وهذا
يمكّهم من احتتمال تجارب اليمان او من فعل امور لا
يمكّهم فعلها بطريقة اخرى.

مثلا، في ما يتعلق بشمشون، تسرد قضية 6:14
«حلَّ عليه روح ربِّ فشقّه [شبل اسد] كشق الجدي
وليس في يده شيء». وهل دخل فعلا شخص الهي في
شممشون او حلَّ عليه، مؤثراً في جسده ليفعل ما فعل؟
كلا، كان ذلك حقاً «قدرة ربِّ [التي] جعلت شمشون
قوياً». — تاح.

ويقول الكتاب المقدس انه عندما اعتمد يسوع نزل
عليه الروح القدس اذ ظهر كحمامة، لا كشكل بشري.
(مرقس 10:1) وقوة الله الفعالة هذه مكّنت يسوع من
ان يشفى المرضى ويقيم الموتى. وكما تقول لوقا 17:5
«كانت قدرة ربِّ [الله] وراء اعمال شفائه [يسوع].»
— الكتاب المقدس الاورشليمي (ك).

وروح الله ايضا منح تلاميذ يسوع القدرة على
صنع العجائب. وتخبر اعمال 4-5 ان التلاميذ كانوا
مجتمعين معا في يوم الخمسين عندما «صار بغتة من
السماء صوت كما من هبوب ريح عاصفة . . . وامتلأ

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

يشُخّص الخطية كروح شرير راًبض عند باب قابين. ولكن الخطية، طبعاً، ليست شخصاً روحانياً؛ وتشخيص الروح القدس لا يجعله شخصاً روحانياً.

وعلى نحو مماثل، في ١ يوحنا ٤:٦ ليس الروح فقط بل «الماء والدم» أيضاً يقال أنها «تشهد». ولكن من الواضح أنه لا الماء والدم شخصان، ولا الروح القدس شخص.

«عموماً، يتكلم العهد الجديد، كالعهد القديم، عن الروح كطاقة أو قدرة الهبة.» — قاموس كاثوليكي

يخفي معظم الترجمة الثالوثيين هذا الواقع، كما لا يُعرف الكتاب المقدس الأميركي الجديد الكاثوليكي في ما يتعلق بـ يوحنا ١٧:١٤: «الكلمة اليونانية التي تقابل (روح) هي محايدة، وفيما تستعمل الضمائر الشخصية بالإنكليزية (him, this, he,) يستخدم معظم المخطوطات اليونانية (it) [الضمير المحايد]». وهذا عندما يستعمل الكتاب المقدس الضمير الشخصي المذكور في ما يتعلق بكلمة بـراكليلتوس في يوحنا ٨:٧، يطابق ذلك قواعد النحو، ولا يعبر عن عقيدة.

ليس جزءاً من ثالوث

مصادر متعددة إن الكتاب المقدس لا تُعترف بـ يؤيد الفكرة أن الروح القدس هو الاقنوم الثالث من الثالوث. مثلاً دائرة المعارف الكاثوليكيّة: «لا نجد في أي مكان في العهد القديم دليلاً واضحاً على اقnonum الثالث».

فورمان اللاهوتي الكاثوليكي: «لم يعتبر اليهود فقط أن الروح اقnonum؛ وليس هنالك أي دليل راسخ على أن أيّ من كتب العهد القديم كان يعتقد بهذه الفكرة. . . . يجري تقديم الروح القدس عادة في الانجيل وأعمال الرسل كقوّة أو قدرة الهبة».

دائرة المعارف الكاثوليكيّة الجديدة: «من الواضح أن العهد القديم لا يعتبر روح الله اقnonum . . . روح الله هو ببساطة قدرة الله. وإذا جرى تمثيله أحياناً كمتميّز عن الله فذلك لأن نسمة يهوه تعمل خارجياً». وتقول أيضاً: «تُظهر اغلبية آيات العهد الجديد روح الله كشيء، لا كشخص؛ ويُرى ذلك خصوصاً في التناقض بين الروح وقدرة الله». — الحروف المائلة لنا.

قاموس كاثوليكي: «عموماً، يتكلم العهد الجديد، كالعهد القديم، عن الروح كطاقة أو قدرة الهبة».

هل يجب أن تؤمنوا بالثالوث؟

وينسجم مع ذلك استعمال الكتاب المقدس العام للروح القدس، بطريقة شخصية، كحمائته بالماء والنار. (متى ٣:١١؛ مرقس ١:٨) والناس يجري حثّهم على الامتلاء بالروح القدس عوض الخمر. (أفسس ٥:١٨) ويجري التكلم عنهم بصفتهم مملوئين بالروح القدس بالطريقة نفسها التي بها يمتلكون بصفات كالحكمة، الإيمان، والفرح. (أعمال ٦:٣؛ ١١:٢٤؛ ١٣:٥) وفي ٢ كورنثوس ٢:٦ يجري شمل الروح القدس بين عدد من الصفات. ولم تكن مثل هذه التغييرات تصير شائعة جداً لو كان الروح القدس شخصاً فعلاً.

ثم، أيضاً، بينما تقول بعض آيات الكتاب المقدس إن الروح يتكلم ظهر آيات أخرى إن ذلك كان يجري فعلًا بواسطة البشر أو الملائكة. (متى ١٠:١٩، ١٩:١٠؛ أعمال ٤:٢٤، ٢٥:٢٥؛ عبرانيين ٢:٢) وعمل الروح في مثل هذه الحالات يشبه ذاك الذي لموجات الراديو التي تنقل الرسائل من شخص إلى آخر بعيد.

وفي متى ٢٨:١٩ يشار إلى «اسم . . . الروح القدس». ولكن الكلمة «اسم» لا تعني دائمًا اسمًا شخصياً، لا في اليونانية ولا في العربية. فعندما نقول «باسم القانون» لا نشير إلى شخص، إنما نعني ما يُؤيد القانون، سلطنته. تقول صور الكلام في العهد الجديد لروبرتسون: «استعمال اسم (أونوما) هنا هو استعمال شائع في الترجمة السبعينية وأوراق البردي عن القدرة أو السلطة». لذلك فإن المعمودية (باسم الروح القدس) تعتبر بسلطة الروح، انه من الله ويعمل بمشيئة الهبة.

(المعين)

يسوع عن الروح القدس (كمعين)، وقال انه يعلم، يرشد، ويتكلّم. (يوحنا ١٤:٢٦، ١٦:١٤، عج؛

تكلّم

لذلك لا اليهود ولا المسيحيون الاولون نظروا الى الروح القدس كجزء من الثالوث. وهذا التعليم اتى بعد قرون. كما يكتب قاموس كاثوليكي: «جرى تأكيد الاقنوم الثالث في مجمع الاسكندرية في سنة ٣٦٢ . . . وأخيراً بواسطة مجمع القسطنطينية لسنة ٣٨١» — نحو ثلاثة

ماذا عن «آيات البرهان» على الثالوث؟

يؤلفون ذاتاً الهبة ثالوثية، ان الثلاثة متساوون في الجوهر، القدرة، والسردية؟ كلا، لا تقول ذلك، كما ان إدراج اسماء ثلاثة اشخاص مثل طوم، بك، وهاري، لا يعني انهم ثلاثة في واحد.

ان هذا النوع من المراجع، تعترف دائرة معارف مطبوعات الكتاب المقدس اللاهوتية والتكتسية لمكتنوك وسترونغ، «يرهن فقط ان هناك ذكرًا لاسماء الاشخاص الثلاثة . . . ولكن لا يرهن بحد ذاته ان الثلاثة كلهم ينتمون بالضرورة الى الطبيعة الالهية، ويملكون كرامة الهبة متساوية».

وبالرغم من انه يؤيد الثالوث، يقول هذا المصدر عن ٢ كورنثوس ١٣:١٣ (١٤): «لا يمكننا بحق ان نستنتاج انهم يملكون سلطة متساوية، او الطبيعة نفسها». وعن متى ٢٠-١٨:٢٨ يقول: «ولكن هذه الآية، اذ تؤخذ بحد ذاتها، لا تبرهن على نحو حاسم على شخصية الاشخاص الثلاثة المذكورين او مساواتهم او الوهيتهم». عندما اعتمد يسوع ذكر ايضا الله ويسوع والروح القدس في القرينة نفسها. فيسوع «رأى روح الله نازلا مثل حمامة وآتيا عليه». (متى ١٦:٣) ولكن ذلك لا يقول ان الثلاثة هم واحد. فابراهيم واسحق ويعقوب يجري ذكرهم معا مرات عديدة، ولكن ذلك لا يجعلهم واحدا. وبطرس ويعقوب ويوحنا تذكر اسماؤهم معا، ولكن ذلك لا يجعلهم واحدا ايضا. وفضلا عن ذلك، نزل روح الله على يسوع عند معموديته، مظهرا ان يسوع لم يكن ممسوحا بالروح حتى ذلك الوقت. واد يكون الامر كذلك، كيف يمكن ان يكون جزءا من ثالوث يكون فيه دائمًا واحدا مع الروح القدس؟

والمرجع الآخر الذي يتكلم عن الثلاثة معا موجود في بعض ترجمات الكتاب المقدس الاقديم في ١ يوحنا

ان بعض آيات الكتاب المقدس تقدم برهاناً يؤيد الثالوث. ولكن عند قراءة مثل هذه الآيات يجب ان نذكر ان الدليل المؤسس على الكتاب المقدس وعلى التاريخ لا يؤيد الثالوث.

كل مرجع للكتاب المقدس يقدم كبرهان لا بد ان يجرئ فهمه في قرينة التعليم الثابت لكامل الكتاب المقدس. وفي اغلب الاحيان يتضمن المعنى الحقيقي لآلية بهذه من قرينة الآيات المحيطة.

ثلاثة في واحد

تقديم دائرة المعارف الكاثوليكية الجديدة ثلاثة من «آيات البرهان» هذه ولكنها تعتبر ایضاً «لا يجري تعليم عقيدة الثالوث القدس في العهد القديم. وفي العهد الجديد، اقدم دليل هو في رسائل بولس، وخصوصاً ٢ كورنثوس ١٣:١٣ [العدد ١٤ في بعض الكتب المقدسة]، و ١ كورنثوس ٦-٤:١٢ . وفي الانجيل يوجد الدليل على الثالوث على نحو واضح فقط في صيغة المعمودية في متى ١٩:٢٨».

في هذه الآيات تدرج «الاقنوم» الثلاثة كما يلي. كورنثوس الثانية ١٣:١٣ (١٤) تضع الثلاثة معا بهذه الطريقة: «نعمـة ربنا يسوع المسيح ومحبة الله وشركة الروح القدس مع جميعكم». وكورنثوس الاولى ٦-٤:١٢ تقول: «فـنـوـاعـ مـواـهـبـ مـوجـوـدـةـ وـلـكـنـ الرـوـحـ وـاحـدـ.ـ وـأـنـوـاعـ خـدـمـ مـوـجـوـدـ وـلـكـنـ الـرـبـ وـاحـدـ.ـ وـأـنـوـاعـ اـعـمـالـ مـوـجـوـدـةـ وـلـكـنـ اللهـ وـاحـدـ الـذـيـ يـعـمـلـ الـكـلـ فـيـ الـكـلـ.ـ» ومتى ١٩:٢٨ تقول: «فـاذـهـبـواـ وـتـلـمـذـنـواـ جـمـيـعـ الـأـمـمـ وـعـدـوـهـمـ بـاسـمـ الـأـبـ وـالـابـنـ وـالـرـوـحـ الـقـدـسـ».

فهل تقول هذه الآيات ان الله والمسيح والروح القدس

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟



٧:٥ . إلا ان العلماء يعترفون بأن هذه الكلمات لم تكن في الاصل في الكتاب المقدس ولكنها أضيفت بعد ذلك بوقت طويلاً . ومعظم الترجمات العصرية تحذف بالصواب هذه الآية الزائفة .

و «آيات البرهان» الاخرى تعالج فقط العلاقة بين اثنين — الآب ويسوع . فدعونا نتأمل في بعضها .

«انا والآب واحد»

غالباً لتأكيد الثالوث رغم انه لا يجري ذكر اقتون ثالث هنا . ولكن يسوع نفسه اظهر ما يعنيه بأنه «واحد» مع الآب . ففي يوحنا ٢١:١٧ ، ٢٢ صلّى الى الله ان يكون جميع تلاميذه «واحداً» كما انت ايها الآب في وانا فيك ليكونوا هم ايضاً واحداً فينا . . . ليكونوا واحداً كما اتنا نحن واحد». فهل كان يسوع يصلي ان يصير جميع تلاميذه كياناً واحداً كلاً من الواضح ان يسوع كان يصلي ان يكونوا متحدين في الفكر والقصد ، كما كان هو والله . — انظروا ايضاً ١ كورنثوس ١٠:١ .

في ١ كورنثوس ٨:٣ يقول بولس: «انا غرسـت وأبلوس سقـى . . . الغارس والساقي هـما واحد». فلم يعن بولس انه وأبلوس شخصان في واحد؛ لقد عنـى انـهما موـحدان في القصد . والكلمة اليونانية التي استعملـها بولـس هنا التي تقابل «واحد» (هنـ) هي مـحـايـدة، وـحـرـفـياً «شيء» واحد،» اـذ تـشيرـ الى الوـحدـانـيـةـ فيـ التـعاـونـ. اـنـهـ الـكـلـمـةـ نـفـسـهـاـ التـيـ اـسـتـعـمـلـهـاـ يـسـوعـ فيـ يـوـحـنـاـ ٣٠:١٠ـ لـيـصـفـ عـلـاقـتـهـ بـأـيـهـ. وـهـيـ اـيـضاـ الكلـمـةـ نـفـسـهـاـ التـيـ اـسـتـعـمـلـهـاـ يـسـوعـ فيـ يـوـحـنـاـ ٢١:١٧ـ .

٢٢ . لذلك عندما استعمل الكلمة «واحد» (هنـ) في هذه الحالـاتـ كانـ يـتـكلـمـ عنـ وـحدـةـ الفـكـرـ وـالـقـدـسـ .

وفي ما يتعلق بـيـوـحـنـاـ ٣٠:١٠ـ قالـ جـونـ كـالـفـنـ (الـذـيـ كانـ ثـالـوـثـيـاـ)ـ فيـ كـاتـبـ تـعلـيقـ علىـ الـاـنجـيلـ بـحـسـبـ يـوـحـنـاـ:ـ «استـعـمـلـ الـقـدـماءـ [ـيـوـحـنـاـ ٣٠:١٠ـ]ـ استـعـمـلـ خـاطـئـاـ لـيـبـرـهـنـوـاـ انـ الـمـسـيـحـ هوـ . . .ـ منـ الـفـكـرـ وـالـقـدـســ .ـ

ـ تعـلـيقـ عـلـىـ الـاـنجـيلـ بـحـسـبـ يـوـحـنـاـ،ـ بواسـطـةـ جـونـ كـالـفـنــ .ـ

ـ فيـ مـاـ يـتـعلـقـ بـيـوـحـنـاـ ٣٠:١٠ـ قالـ جـونـ كـالـفـنـ (الـذـيـ كانـ ثـالـوـثـيـاـ)ـ فيـ كـاتـبـ تـعلـيقـ علىـ الـاـنجـيلـ بـحـسـبـ يـوـحـنـاـ:ـ «استـعـمـلـ الـقـدـماءـ هـذـهـ عـبـارـةـ استـعـمـلـ خـاطـئـاـ لـيـبـرـهـنـوـاـ انـ الـمـسـيـحـ هوـ . . .ـ منـ الـجـوـهـرـ نـفـسـهـ مـعـ الـآـبــ .ـ لأنـ الـمـسـيـحـ لاـ يـتـكـلـمـ عـنـ وـحدـةـ الـجـوـهـرـ بـلـ عـنـ الـاـتـقـاقـ الـذـيـ لـهـ مـعـ الـآـبــ .ـ

وفي قرينة الآيات مباشرةً بعد يوحنا ٣٠:١٠ احتاج يسوع بقوة ان كلماته ليست ادعاء بأنه الله . وسأل اليهود الذين توصلوا الى هذا الاستنتاج على نحو خاطئ وأرادوا رجمه: «فالذي قدّسه الآب وأرسله الى العالم أقولون له انك تجده لأنني قلت اني ابن الله». (يوحنا ٣٦-٣١:١٠) كلاً، ادعى يسوع انه، لا الله الاب، بل ابن الله .

«معادلاً نفسه بالله؟»

والآية الاخرى التي تقدم كتأكيد للثالوث هي يوحنا ١٨:٥ . وهي تقول ان اليهود (كما في يوحنا ٣٦-٣١:١٠) ارادوا ان يقتلوا يسوع لانه «قال ايضاً ان الله ابوه معادلاً نفسه بالله» .

ولكن من قال ان يسوع يعادل نفسه بالله؟ ليس يسوع . لقد دافع عن نفسه ضد هذه التهمة الباطلة في العدد التالي نفسه (١٩): «فأجلاب يسوع وقال . . . لا يقدر الابن ان يعمل من نفسه شيئاً إلا ما ينظر الآب يعملاً». شيئاً إلا ما ينظر الآب يعملاً . بهذا اظهر يسوع اليهود انه ليس معادلاً للآب ولذلك لا يقدر ان يعمل من تلقائه نفسه .

فهل يمكن ان تخيل شخصاً معادلاً للآب الكلي القدرة يقول انه لا يقدر ان يعمل من نفسه شيئاً؟ (قارنوا دانيال ٣٤:٤ ، ٣٥ .) وعلى نحو مثير للاهتمام تُظهر قرينة يوحنا ١٨:٥ و ٣٠:١٠ على السواء ان يسوع دافع عن

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟



صلى يسوع الى الله ان يكون جميع
تلاميذه «واحدا»، كما انه واباه «واحد»

نفسه ضد التهم الباطلة من اليهود الذين، كالثالوثين، كانوا يتوصّلون الى استنتاجات خاطئة!

«متساويا مع الله»؟

في ٦:٢ تقول ترجمة دوای الكاثوليكية (دي) للسنة ١٦٠٩ عن يسوع: «(الذي اذ كان في شكل الله، فكّر انه ليس سرقة ان يكون متساويا مع الله).» وترجمة الملك جيمس (مج) للسنة ١٦١١ تقرأ بالطريقة نفسها تقريبا. وشمة عدد من مثل هاتين الترجمتين لا يزال البعض يستعملونه لتأييد الفكرة ان يسوع كان متساويا لله. ولكن لاحظوا كيف تنقل ترجمات اخرى هذا العدد:

١٨٧٩: «(الذي، اذ كان في شكل الله، لم يعده شيئاً يجب اختطافه ان يكون في مساواة مع الله).» العهد الجديد، بواسطة ج. ر. نويز.

١٩٦٥: «(وهو — حقاً من طبيعة الاهية) — لم يجعل نفسه قط بشارة بالنفس متساويا لله». العهد الجديد، طبعة منقحة، بواسطة فريدريك بافرين.

١٩٦٨: «(الذي، بالرغم من كونه في شكل الله، لم يعتبر كونه متساويا لله شيئاً لجعله بطبع خاصته).» لا بيبينا كونكورداتا.

١٩٧٦: «(كانت له دائماً طبيعة الله، ولكنه لم يفكر ان يحاول بالقوة ان يصير متساويا مع الله).» الترجمة الاكليزية الحديثة.

١٩٨٤: «(الذي، بالرغم من انه كان موجوداً في شكل الله، لم يتمثل في اختلاس، اي ان يكون متساويا لله).» ترجمة العالم الجديد لاسفار المقدسة.

١٩٨٥: «(الذي، اذ كان في شكل الله، لم يحسب المساواة مع الله شيئاً يجب ان يُختطف).» الكتاب المقدس الارشليمي الجديد.

ولكن يدعى البعض انه حتى هذه الترجمات الاكثر دقة تشير الى انه (١) كانت ليسوع من قبل مساواة

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

ولكنه لم يرغب في التمسك بها او انه (٢) لم يكن يلزمه اختطاف المساواة لأنها كانت له من قبل.

ومن هذا القبيل يقول رالف مارتون في رسالة بولس الى اهل فيلبي عن اليونانية الاصلية: «(ولكن هنالك شك في ما اذا كان يمكن لمعنى الفعل ان ينزلق من معناه الحقيقي (يختلس)، (يتنزع بعنف)، الى (يتمسك بـ)).» ومفسر العهد الجديد اليوناني يقول ايضاً: «(لا تستطيع ان تجد اية عبارة حيث [هاريازو] او اية من مشتقاتها لها معنى (الامتلاك)، (الاحتفاظ بـ).» ويدو بشكل ثابت انها تعني (يختلس)، (يتنزع بعنف). وهكذا لا يجوز الانزلاق من المعنى الحقيقي (يختطف) الى معنى مختلف كلية، (يتمسك بـ)).»

يظهر مما تقدّم ان مترجمي ترجمات مثل دوای والملك جيمس يموجون القواعد لتأييد غایيات الثالوثين. وبعيداً عن القول ان يسوع فكّر انه من الالاق ان يكون متساويا لله، فإن فيلبي ٦:٢ باليونانية، عندما تقرأ بموضوعية، تُظهر العكس تماماً، ان يسوع لم يفكّر ان ذلك لائق.

وقرينة الاعداد المحيطة (٨,٧,٥-٣) توضح كيف يجب فهم العدد ٦. فقد جرى حتى اهل فيلبي: «(تواضع حاسبين بعضكم البعض افضل من انفسهم).» ثم يستعمل بولس المسيح كمثال بارز لهذا الموقف: «فليكن فيكم هذا الفكر الذي في المسيح يسوع ايضاً. اي «فكرة»؟ ان (يفكّر) انه ليس سرقة ان يكون متساويا مع الله؟ كلا، فذلك يكون مناقضا تماماً للفكرة التي يجري اثباتها. وبالاحرى فان يسوع، الذي (حسب الله افضل من نفسه)، لم يكن قط (يختطف المساواة مع

الله، ولكنه عوض ذلك «وضع نفسه وأطاع حتى الموت».

بالتأكيد، لا يمكن ان يكون ذلك تحدثاً عن اي جزء من الله الكلي القدرة. لقد كان تحدثاً عن يسوع المسيح، الذي اوضح كاملاً فكرة بولس هنا — اي اهمية التواضع واطاعة الاسمي والخالق، يهوه الله.

«انا كائن»

يوحنا ٥:٨ يورد عدد من الترجمات، مثلاً الكتاب في المقدس الاورشليمي، قول يسوع: «قبل ان يكون ابرهيم انا كائن». فهل كان يسوع يعلم هنا، كما يزعم الثالوثيون، انه كان معروفاً بلقب «انا كائن»؟ وكما يدعون، هل يعني ذلك انه كان يهوه الاسفار العبرانية، لأن ترجمة الملك جيمس في خروج ١٤:٣ تقول: «قال الله لموسى، انا الذي انا كائن»؟

في خروج ١٤:٣ (مج) يُستعمل التعبير «انا كائن» كلقب الله ليشير الى انه كان موجوداً حقاً وسيفعل ما وعد به. واسفار موسى الخمسة ومختارات من كتب الانبياء، تحرير الدكتور ج. هـ. هيرتنز، تقول عن التعبير: «بالنسبة الى الاسرائيليين في العبودية يكون المعنى، (بالرغم من انه لم يظهر بعد قدرته حوكم، فإنه سي فعل ذلك)، انه سرمدي وبالتأكيد سيحرركم»، ومعظم العصريين يتبعون راشي [تعليق فرنسي على الكتاب المقدس والتلمود] في ترجمة [خروج ١٤:٣] «سأكون ما سأكون».

ان التعبير في يوحنا ٥:٨ مختلف تماماً عن ذاك المستعمل في خروج ١٤:٣. فيسوع لم يستعمله كاسم او لقب بل كوسيلة لايضاح وجوده السابق لبشريته. لذلك لاحظوا كيف تنقل بعض الترجمات الاخرى للكتاب المقدس يوحنا ٥:٨:

اظهر يسوع لليهود انه ليس
معادلاً لله، قائلاً انه «لا يقدر
ان يعمل من نفسه شيئاً الا
ما ينظر الآب يفعل»



صيغة لادة التعريف اليونانية تشير الى هوية متميزة، وفي هذه الحالة الله الكلي القدرة («والكلمة كان عند [الـ] الله»).

ومن ناحية اخرى، ليست هنالك اداة قبل ثيوس الثاني في يوحنا ١:١. لذلك فان الترجمة الحرفية تقرأ، «والها كان الكلمة». ومع ذلك فقد رأينا ان ترجمات عديدة تنقل ثيوس الثاني هذا (اسم مستند) الى «إلهيا»، «شبيها ياه»، او «إلهها». فعلى اي اساس يفعلون ذلك؟

كانت للغة اليونانية الدارجة اداة تعريف («الـ»)، ولكن لم تكن لها اداة تنكير. لذلك عندما لا تأتي اداة التعريف قبل الاسم المستند يمكن ان يكون نكرة، اذ يتوقف ذلك على القرينة.

وتقول مجلة مطبوعات الكتاب المقدس ان التعابير «بمستند يأتي قبل الفعل دون اداة تعريف هي على نحو رئيسية وصفية في المعنى». وكما تكتب المجلة، يشير ذلك الى ان لوغوس يمكن تشبيهه بـالله. وتقول ايضا عن يوحنا ١:١: «القوة الوصفية للمستند بارزة جدا حتى ان الاسم [ثيوس] لا يمكن اعتباره معرفة».

لذلك تُبرز يوحنا ١:١ صفة الكلمة، انه كان «إلهيا»، «شبيها ياه»، «إلهها». ولكن ليس الله الكلي القدرة. وهذا ينسجم مع باقي الكتاب المقدس الذي يُظهر ان يسوع، الذي يُدعى هنا «الكلمة» في دوره كمتكلم عن الله، كان خاضعا طائعا مرسلًا الى الارض من الاسمى منه، الله الكلي القدرة.

هنالك أعداد للكتاب المقدس كثيرة اخرى فيها جميع المترجمين تقريبا باللغات الاخرى يدخلون على نحو ثابت اداة تنكير عند ترجمة الجمل اليونانية ذات التركيب نفسه. مثلا، في مرقس ٤:٦، عندما رأى التلاميذ يسوع ماشيًا على الماء، تقول ترجمة الملك جيمس: «ظنه روحًا». وفي اللغة اليونانية الدارجة ليست هنالك اداة تنكير قبل «روحًا». ولكن جميع الترجمات تقريبا باللغات الاخرى تضيف اداة تنكير كي تجعل الترجمة ملائمة للقرينة. وبالطريقة نفسها، بما ان يوحنا ١:١ تُظهر ان الكلمة كان عند الله، لا يمكن ان يكون الله، بل كان «إلهها» او «إلهيا».

ولكن لاحظوا انه هنا مرة اخرى تضع القرينة الاساس لفهم الصحيح. فحتى ترجمة الملك جيمس يقول، «الكلمة كان عند الله». (الحروف المائلة لنا). والشخص الذي هو «عند» شخص آخر لا يمكن ان يكون ذلك الشخص الآخر نفسه. وببساطة، تشير مجلة مطبوعات الكتاب المقدس، تحرير اليسوعي جوزف ا. فيتسماير، الى انه اذا تُرجم الجزء الاخير من يوحنا ١:١ ليعني «الـ» الله بذلك «يناقص» حينئذ الجزء السابق من الجملة، الذي يقول ان الكلمة كان عند الله.

لاحظوا ايضا كيف تنقل ترجمات اخرى هذا الجزء من الآية:

١٨٠٨: «والكلمة كان إلهها». العهد الجديد، في ترجمة محسنة، على اساس الترجمة الجديدة لرئيس الاساقفة نيوكم: بنص مصحح.

١٨٤٤: «إلهها كان الكلمة». مؤكّد للسانين، قراءة ما بين السطور، بواسطة بنiamين ولوسون.

١٩٢٨: «والكلمة كان كانتا إلهيا». لا بيل دي سنتين، الانجيل بحسب يوحنا، بواسطة موريس غوغيـل.

١٩٣٥: «والكلمة كان إلهيا». الكتاب المقدس — ترجمة اميركية، بواسطة ج. م. ب. سميث و إ. ج. غودسيـد.

١٩٤٦: «ومن نوع إلهي كان الكلمة». العهد الجديد، بواسطة لوبيفيـغ ثـائم.

١٩٥٠: «والكلمة كان إلهها». ترجمة العالم الجديد للأسفار اليونانية المسيحية.

١٩٥٨: «والكلمة كان إلهها». العهد الجديد، بواسطة جيمس ل. تومانـك.

١٩٧٥: «إلهها (او، من نوع إلهي) كان الكلمة». الانجيل بحسب يوحنا، بواسطة سيفـريـد شـولـز.

١٩٧٨: «ونوعا شبيها ياه كان لوغوس». الانجـيل بحسب يوحنا، بواسطة جوهـانـس شـنـايـدر.

في يوحنا ١:١ يرد الاسم اليوناني ثيوس (الله) مرتين. في المرة الاولى يشير الى الله الكلي القدرة، الذي عنده كان الكلمة («والكلمة [لوغوس] كان عند الله [صيغة من ثيوس]»). وثيوس الاول هذا تسبقـه لفظة تون (الـ)،

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

تُدخل اداة تنكير في يوحنا ١:١ وفي اماكن اخرى ان الكثير من العلماء لا يوافقون على مثل هذه القاعدة الزائفة، وكذلك تفعل كلمة الله.

لَا تَعْرِض

يتعارض القول ان يسوع المسيح هو «إله» مع **وَهُلْ** تعليم الكتاب المقدس ان هناك إليها واحدا فقط كلاما، لأن الكتاب المقدس احيانا يستعمل هذا التعبير ليشير إلى المخلوقات الجبارة. تقول مزمور ٥٥:٨: «تَنَفَّصُهُ [الإِنْسَانُ] قَلِيلًا عَنْ (أَشْبَاهِ الْأَلَّهِ، عَجَ) [بِالْعِرَابِيَّةِ، إِلَوِهِيمِ]» اي الملائكة. وفي دفاع يسوع ضد تهمة اليهود، بأنه ادعى انه الله، اشار الى ان الناموس يستعمل كلمة «الله» لأولئك الذين صارت إليهم كلمة الله، اي القضاة البشر. (يوحنا ٣:٤٠، ٣٤:٣٥؛ مزمور ٦١:٨٢) وحتى الشيطان يدعى «إله هذا الدهر» في ٢ كورنثوس ٤:٤.

يسوع مركز اعلى بكثير من الملائكة او البشر الناقصين او الشيطان. وبما ان هؤلاء تجري الاشارة اليهم بصفتهم «الله» جبارية، يمكن بالتأكيد ان يكون يسوع «إله» وهو كذلك. ولسبب مركزه الفريد بالنسبة الى يهوه يكون يسوع «إله قديرا». — يوحنا ١:١؛ اشعيا ٦:٩.

ولكن ألا تشير «إله قديرا» بحرفيها الاستهلايين الكباريين (في الانكليزية) الى ان يسوع هو بطريقة ما مساواً ليهوه الله؟ كلاما، على الاطلاق. فاشعياء انتأباً لأن يكون ذلك احد الالقاب الاربعة التي كان يسوع سيدعى بها، وفي اللغة الانكليزية تجري كتابة مثل هذه الالقاب بحروف استهلاكية كبيرة. ومع ذلك، على الرغم من ان يسوع دُعِي «قديراً» يمكن ان يكون هناك واحد فقط قادر على كل شيء، وأن يدعى

يهوه الله «القادر على كل شيء». وأن يُدعى «**وَلِيُسْ** يهوه الله» — جوزف يكون ذا مغزى زهيد إلا اذا كان ذلك يمكن للمترجمين ان يدخلوا **اللَّوْغُوسَ كَانَ إِلَهِيَا**، وليس الكائن الالهي نفسه.

تقول نشرة مكتبة جون رايلاندز في انكلترا انه، بحسب اللاهوتي الكاثوليكي كارل رانر، فيما تُستعمل ثيروس في آيات مثل يوحنا ١:١ في ما يتعلق بالمسيح «لا تُستعمل (ثيروس)، في اي من هذه الحالات بطريقة تثبت هوية يسوع بأنه ذاك الذي في مكان آخر في العهد

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

وجوزف هنري ثاير، لاهوتى وعالم عمل في الترجمة القانونية الاميركية اعلن ببساطة: «لوغوس كان إلهيا، وليس الكائن الالهي نفسه». واليسوعي جون ل. مكنزي كتب في مؤلفه قاموس الكتاب المقدس: «يو ١:١ يجب ان تُترجم بالتفصيق . . . (الكلمة كان كانتا إلهيا).»

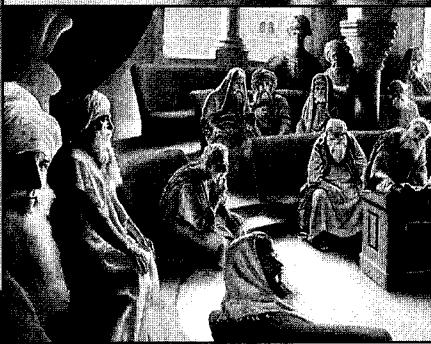
مُخالفة قاعدة؟

يدعى البعض ان مثل هذه الترجمات تخالف **وَلَكِنْ** قاعدة من قواعد النحو للغة اليونانية الدارجة نشرها العالم اليوناني إ. س. كولوليل قدما في سنة ١٩٣٣. لقد زعم ان الاسم المستند في اليونانية «تكون له اداة [التعريف] عندما يأتي بعد الفعل؛ ولا تكون له اداة [التعريف] عندما يأتي قبل الفعل». وبذلك عنى ان الاسم المستند قبل الفعل يجب فهمه كما لو ان له اداة التعريف «الـ» امامه. وفي يوحنا ١:١ يأتي الاسم الثاني (ثيروس)، المستند، قبل الفعل — «وَ[ثيروس] كان الكلمة». وهكذا، ادعى كولوليل، يجب ان تقرأ يوحنا ١:١ «وَ[الـ] إِلَهٌ كان الكلمة».

ولكن تأملوا في مجرد مثالين موجودين في يوحنا ٤:٨ . هنا يقول يسوع عن ابييس: «ذاك كان قاتلاً للناس» و«انه كذاب». وكما في يوحنا ١:١ يأتي الاسم المستندان ((قتلاً) و«كتذاب») قبل الفعلين في اليونانية. وليس هناك اداة تنكير امام اي من الاسمين لانه لم تكن هناك اداة تنكير في اليونانية الدارجة. ولكن معظم الترجمات تُدخل اداة تنكير لأن قواعد النحو اليونانية والقرينة يتطلبان ذلك. — انظروا ايضا مرقس ٣:١١؛ يوحنا ١٩:٤؛ ٧:٦؛ ١٧:٩؛ ١١:١٠؛ ٦:١٢ .

ولزم كولوليل ان يعترف بذلك في ما يتعلق بالاسم المستند، لانه قال: «يكون نكرة في هذه الحالة عندما تتطلب القرينة ذلك فقط». فحتى هو يعترف بأنه عندما تتطلب القرينة **«لَوْغُوسَ كَانَ إِلَهِيَا»** الكائن الالهي نفسه. — جوزف يكون ذا مغزى زهيد إلا اذا كان ذلك يمكن للمترجمين ان يدخلوا الكائن الالهي نفسه في هذا النوع هنري ثاير، عالم الكتاب المقدس من تركيب الجمل.

وهل تتطلب القرينة اداة تنكير في يوحنا ١:١ نعم، لأن شهادة الكتاب المقدس بكلمه هي ان يسوع ليس الله الكلي القدرة. وهكذا، ليست قاعدة النحو المشكوك فيها لkololil، بل القرينة يجب ان ترشد المترجم في مثل هذه الحالات. ويتبين من الترجمات الكثيرة التي



بما ان الكتاب المقدس يدعوا البشر، الملائكة، وحتى الشيطان، «آلهة»، او اقوياء، يمكن ان يدعى يسوع الارفع في السماء بلياقة «إلهها»

بعد ثلاثة أعداد فقط من هاتف توما، في يوحنا ٣:٢٠، يوضح الكتاب المقدس المسألة اكثر بالقول: «اما هذه فقد كتبت لتؤمنوا أن يسوع هو المسيح ابن الله»، وليس انه الله الكلي القدرة. وعنى ذلك «ابنا» بطريقة حرفية، كما هي الحال مع اب وابن طبيعين، لا مع جزء غامض من ذات الهيئة الثالوثية.

لابد ان تنسجم مع الكتاب المقدس

الادعاء ان عدة آيات اخرى تؤيد الثالث.

يجري ولكن هذه مماثلة لتلك التي جرت مناقشتها آنفاً بمعنى أنها، عندما تُفحص باعتناء، لا تقدم اي تأييد فعلي. ومثل هذه الآيات إنما توضح انه عند بحث اي تأييد مزعوم للثالث لا بد للمرء ان يسأل: هل تنسجم الترجمة مع التعليم الثابت لکامل الكتاب المقدس — ان يهوه الله وحده هو الاسمي؟ إن لم يكن الامر كذلك، حينئذ لا بد ان تكون الترجمة خاطئة.

يلزمنا ايضاً ان نتذكر انه حتى ولا «آية برهان» واحدة تقول ان الله ويسوع والروح القدس هم واحد في ذات الهيئة غامضة. ولا تقول آية واحدة في اي مكان في الكتاب المقدس ان الثلاثة كلهم متتساون في الجوهر، القدرة، والسردية. والكتاب المقدس ثابت في الاظهار ان الله الكلي القدرة، يهوه، هو الاسمي وحده، يسوع هو ابنه المخلوق، والروح القدس هو قوة الله الفعالة.

الجديد يعتقد «هو شيوس»، اي الاله الاسمي». وتضيف النشرة: «انا اعتقد كتبة العهد الجديد انه من الحيوي ان يعترف المؤمنون بأن يسوع هو «الله»، هل يمكن تفسير الغياب التام تقريباً لمجرد شكل الاعتراف هذا في العهد الجديد؟»

ولكن ماذا عن قول الرسول توما، «ربى وإلهي»، ليسوع في يوحنا ٤٢٨:٢٠، بالنسبة الى توما كان يسوع مثل «إله»، وخصوصاً في الظروف العجائبية التي اثارت هاتفه. ويقترح بعض العلماء ان توما ربما هتف هاتف دهشة عاطفياً، مقولاً ليسوع ولكن موجهاً الى الله. وفي اي من الحالتين، لم يعتقد توما ان يسوع هو الله الكلي القدرة، لانه وجميع الرسل الآخرين عرفوا ان يسوع لم يدع فقط انه الله بل علم ان يهوه وحده هو «الاله الحقيقي الوحيد». — يوحنا ٣:١٧، ع.ج.

ومرة اخرى تساعدنا القرينة على فهم ذلك. فقبل أيام قليلة كان يسوع المقام قد قال لمريم المجدلية ان تقول للتلמידين: «اني اصعد الى ابي وايكم وإلهي وإلهكم»، (يوحنا ١٧:٢٠) فبالرغم من ان يسوع قد أقيم روحًا جباراً، كان يهوه لا يزال إلهه. ويسوع استمر في الاشارة اليه على هذا النحو حتى في السفر الاخير للكتاب المقدس، بعد ان تمجد. — رؤيا ٢:٣ ، ٦، ٥:١ .

هل يجب ان تؤمنوا بالثالث؟

اعبدو الله وفقا لشروطه

قال

لا شك ان عقيدة الثالوث شوشت وشابت فهم الناس لمركز الله الحقيقي. ومنعت الناس من ان يعرفوا على نحو صحيح المتسلط الكوني، يهوه الله، ومن ان يعيدوه وفقا لشروطه. وكما قال اللاهوتي هانز كيونغ: «لماذا يريد احد ان يضيف الى فكرة وحدانية الله وكونه فريدا شيئا لا يمكن إلا ان يشوب او يبطل هذه الوحدانية وكونه فريدا» ولكن هذا ما فعله اليمان بالثالوث.

وأولئك الذين يؤمنون بالثالوث لا يُيَقُّنُ الله في معرفتهم». (رومية ۲۸:۱) وهذا العدد يقول ايضا: «اسلمهم الله الى نهن مرفوض ليغلوا ما لا يليق» والأعداد ۲۹ الى ۳۱ تدرج بعض هذه الامور التي (لا تليق)، (القتل، الخصم، الكينونة بلا عهد، عدم امتلاك الحق، عدم الرحمة). وهذه الامور نفسها تمارسها الاديان التي تقبل التالوث.

مثلا، غالبا ما كان الثالوثيون يضطهدون وحتى يقتلون أولئك الذين يرفضون عقيدة الثالوث. وذهبوا ايضا الى أبعد من ذلك. فقد كانوا يقتلون رفقاءهم الثالوثيين في زمن الحرب. وماذا يمكن ان يكون (غير لائق)، اكثر من ان يقتل الكاثوليك الكاثوليك، يقتل الأرثوذكس الأرثوذكس، يقتل البروتستانت البروتستانت — كل ذلك باسم الله الثالوثي نفسه؟

ومع ذلك، قال يسوع بوضوح: «بهاذا يعرف الجميع انكم تلاميذى إن كان لكم حب بعضا لبعض». (يوحنا ۳:۱۳) وكلمة الله توسيع في ذلك، قائلة: «بهاذا اولاد الله ظاهرون وأولاد ابليس. كل من لا يفعل البر فليس من الله وكذا من لا يحب اخاه» وهي تشتبه أولئك الذين يقتلون اخوتهم الروحيين (بقيائين الذي كان من الشرير [الشيطان] وذبح اخاه). — ۱ يوحنا ۱۰:۳ .

وهكذا فان تعليم عقائد مشوشة عن الله قادر الى اعمال تخالف شرائعه. حقا، ان ما حدث في كل العالم المسيحي هو ما وصفه اللاهوتي الدانماركي سورين كيركىفارد: «قتل العالم المسيحي المسيحية دون ان يدرك ذلك».

هل يجب ان تؤمنوا بالثالوث؟

يسوع في الصلاة الى الله: «هذه هي الحياة الابدية ان يعرفوك انت الاله الحقيقي (الوحيد، عج) ويُوسَعَ المسيح الذي ارسلته». (يوحنا ۳:۱۷) و اي نوع من المعرفة هي هذه؟ «[الله] يريد أن جميع الناس يخلصون وإلى معرفة الحق (الصحيحة، عج) يُقبلون». (۱ تيموثاوس ۴:۲) وينقل الكتاب المقدس المؤسّع العبارة الأخيرة بهذه الطريقة: «يعرفون الحق [الاهي] على نحو دقيق وصحيح».

وهكذا يريد الله ان نعرفه ونعرف مقاصده على نحو صحيح، وفقا للحق الاهي. وكلمة الله، الكتاب المقدس، هي مصدر هذا الحق. (يوحنا ۱۷:۱۷) ۲ تيموثاوس ۱۷:۳ وعندما يتعلم الناس على نحو صحيح ما يقوله الكتاب المقدس عن الله، حينئذ يتجلّبون الصيرورة كأولئك المذكورين في رومية ۲:۱۰ . الذين كانت لهم «غيرة الله ولكن ليس حسب المعرفة (الصحيحة، عج)». او كالسامريين، الذين قال لهم يسوع: «اتم تسجدون لما لستم تعلمون». — يوحنا ۲۲:۴ .

لذلك، اذا اردنا رضى الله، يلزمـنا ان نسأل انفسنا: ماذـا يقول الله عن نفسه؟ كيف يريد ان يُعبدـ ما هي مقاصدهـ، وكيف يجب ان تكون على وفاق معهـ او المعرفة الصحيحة عن الحق تعطينا الاجوبة السليمة عن مثل هذه الاسئلة. حينئذ يمكنـنا ان نعبد الله وفقا لشروطـه.

عدم اكرام الله

«أني أكرم الذين يكرمونـني»، يقول الله. (۱ صموئيل ۳۰:۲) فهل يكرـم الله ان يـعتبر احد مساوـيا له؟ وهـل يـكرـمه ان تـدعـى مريم «أم الله» و«الوسـيـطة . . . بينـ الخـالـقـ وـمـخـلـوقـاتـ»، كما تـفعـل دائـرةـ المـعـارـفـ الكـاثـوليـكـةـ الجديدةـ؟ كـلاـ، انـ هـذـهـ الاـفـكارـ تـهـينـ اللهـ. فلاـ اـحـدـ يـسـاوـيهـ؛ وـلـمـ تـكـنـ لهـ اـمـ بشـرـيةـ لـانـ يـسـوـعـ لـمـ يـكـنـ اللهـ. وـلـيـسـتـ هـنـاكـ «وسـيـطةـ» لـانـ اللهـ عـيـنـ مجـدـ «وسـيـطـ واحدـ بـيـنـ اللهـ وـالـنـاسـ»، يـسـوـعـ. — ۱ تـيمـوـثـاـوسـ ۵:۲ ۱ يـوحـناـ ۱:۲ .

هذا التمثال في فرنسا الذي يرجع عهده إلى قرون متصور تقويم «العذراء» مريم من الثالوث، والاعتقاد بالثالوث قاد إلى تمجيل مريم بصفتها «أم الله»



الأنبياء ويسوع والرسل والمسيحيون الأولون. وهي تناقض ما يقوله الله عن نفسه في كلمته الموحى بها. وهكذا يعطي المشورة: «اذكروا . . . اني انا الله وليس آخر الاله وليس مثلي». — اشعيا ٩:٤٦ .

ان صالح الله لا يخدمها جعله مشوشًا وغامضًا. وعوض ذلك، كلما صار الناس مشوشين اكثر بشأن الله ومقداره لاعم ذلك اكثر خصم الله، الشيطان البليس، «الله هذا العالم، فهو الذي يرُجَّع مثل هذه العقائد الباطلة لكي (يُعمِّي اذهان غير المؤمنين).

(٢) كورنثوس ٤:٤) وعقيدة الثالوث تخدم ايضاً صالح رجال الدين الذين يريدون ان يحافظوا على سيطرتهم على الناس، لأنهم يجعلونها تبدو وكأن الالاهوتين فقط يتمكنون من فهمها. — انجيل يوحنا ٨:٤ .

ان المعرفة الصحيحة عن الله تجلب راحة عظيمة. وتحررنا من التعاليم التي تختلف كلمة الله ومن الهيئات التي ارتدت. وكما قال يسوع: «تعرفون الحق والحق يحرركم». — يوحنا ٣:٨ .

باكرام الله بصفته الاسمي وعبادته وفقاً لشروطه يمكننا ان نتجنّب الدينونة التي سيجلبها قريباً على العالم المسيحي المرتد. وعوض ذلك، يمكننا ان تتطلع بشوق الى رضى الله عندما ينتهي هذا النظام: «العالم يمضي وشهوته وأما الذي يصنع مشيئة الله فيثبت الى الابد». — ١ يوحنا ١٧:٢ .

ان حالة العالم المسيحي الروحية تلائم ما كتبه الرسول بولس: «يعترفون بأنهم يعرفون الله ولكنهم بالأعمال ينكرونه اذ هم رجسون غير طائعين ومن جهة كل عمل صالح مرفوضون». — تيطس ١:٦ .

وأقرباً، عندما يأتي الله بنظام الاشياء الشرير الحاضر هذا الى نهايته، سيعاسب العالم المسيحي الثالوثي. وسيدان دينونه مضادة لسبب اعماله وعقائده التي لا تکرم الله. — متى ٢٤:٣٤، ٣٥:٢٥، ٤١، ٣٤-٣١:٢٥، ١٤:٢٤، ٢٠، ٢٤، ١٨:١، ٦-١٦، ١٧:١٧ .

ارفضوا الثالوث

لا يمكن ان تكون هنالك مسايرة في ما يتعلق بحقائق الله. لذلك، أن نعبد الله وفقاً لشروطه يعني أن نرفض عقيدة الثالوث. فهي تناقض ما أمن به وعلمه

مصادر الصور

درجة بحسب الموقع، الصفحة، والرقم:

- Church of Tagnon, France, page 10, (7).
- Collegiate of Montréal, Yonne, France, page 31.
- Musée des Beaux-Arts de Troyes, page 2, (right).
- Musée du Louvre, Paris, page 10, (1), (3).
- Musée Guimet, Paris, page 10, (5).
- Musées Nationaux, France, page 10, (2).
- Museo Bardini, Florence, page 10, (8).
- Museo Egizio, Turin, page 2, (left).
- Scala New York/Florence, page 8.

احيوا الى الابد في الفردوس على الارض

يعد الله بالحياة الابدية اولئك الذين يكرمونه. «الاصديقون يرثون الارض ويسكنونها الى الابد»، تؤكد لنا كلمته. — مزمور ۲۹:۳۷

ولكن لكي تُحسبوا بين (الاصديقين) يلزم ان تفعلوا اكثر من الصبرورة عارفين بتعليم الثالوث. فيلزم ان تتقدّموا في المعرفة عن الله. ويسّر شهود يهوه ان يساعدوكم اذا كنتم الان لا تناولون هذه المساعدة. اكتبوا الى برج المراقبة في العنوان الملائم المدرج ادناء، طالبين معلومات اضافية او ان يأتي احد شهود يهوه الى بيتكم ويدرس قانونيا الكتاب المقدس معكم مجانا.



AUSTRALIA: Box 280, Ingleburn, NSW 1890. AUSTRIA: Postfach 67, A-1134 Vienna. BELGIUM: rue d'Argile-Potaerdestraat 60, B-1950 Kraainem. BRITAIN: The Ridgeway, London NW7 1RN. CANADA: Box 4100, Halton Hills (Georgetown), Ontario L7G 4Y4. DENMARK: Stenhusvej 28, DK-4300 Holbæk. ETHIOPIA: P.O. Box 5522, Addis Ababa. FINLAND: Postbox 68, FI-01301 Vantaa. FRANCE: B.P. 625, F-27406 Louviers cedex. GERMANY: Niederselters, Am Steinfels, D-65618 Selters. GREECE: 77 Kifisia Ave., GR-151 24, Marousi, Athens. HUNGARY: H-1631 Budapest, Pf. 20. ICELAND: Sogavegur 71, IS-108, Reykjavík. IRELAND: Newcastle, Greystones, Co. Wicklow. ITALY: Via della Bufalotta 1281, I-00136 Rome RM. KENYA: P. O. Box 47788, GPO Nairobi 00100. LIBERIA: P. O. Box 10-0380, 1000 Monrovia 10. LUXEMBOURG: B. P. 2186, L-1021 Luxembourg. G. D. MALTA: IBSA House, Triq il-Waqqafa, Mosta MST 12. NETHERLANDS: Noordbargerstraat 77, NL-7812 AA Emmen. NIGERIA: P.M.B. 1090, Benin City 300001, Edo State. NORWAY: Gaupeveien 24, N-1914 Ytre Enebakk. POLAND: ul. Warszawska 14, PL-05-830 Nadarzyn. PORTUGAL: Apartado 91, P-2766-955 Estoril. RUSSIA: P.O. Box 182, 190000 St. Petersburg. SENEGAL: B.P. 3107, Dakar. SOUTH AFRICA: Private Bag X2067, Krugersdorp, 1740. SPAIN: Apartado 132, 28850 Torrejón de Ardoz (Madrid). SWEDEN: Box 5, SE-732 21 Arboga. SWITZERLAND: PO Box 225, 3602 Thun. UNITED STATES OF AMERICA: 25 Columbia Heights, Brooklyn, NY 11201-2483.

www.watchtower.org

ti-A

Printed by Congregazione Cristiana dei Testimoni di Geova (Italy)

Dépôt légal: septembre 2004

<http://kotob.has.it>